



# NOVOHRADSKÝ ZPRAVODAJ

Březen 2011

číslo 3, ročník XVI

Cena 5 Kč

## Jarní nádech

Ještě nám v nohou doznívá plesová sezona a už je v plném proudu masopust a s ním spojená veselice. Tančíme, výskáme a bavíme se. A ačkoli i prostřednictvím našeho zpravodaje neustále zveme na kulturní akce, pořady co baví či vzdělávají, nebo nabízíme setkání, kde si můžete i něco vyzkoušet a vytvořit, musíme najít také čas, kdy je třeba uklidit. S jarem přichází s pravidelností i jarní úklid. Je třeba vyčistit dům od všeho, co už nepotřebujeme, co ztratilo pro nás význam nebo z toho děti vyrostly a zahrada po zimě také potřebuje načechrat.

Co bychom ale také měli do jarního období zahrnout je úklid i v nás samotných. S odvahou vyprášit všechny staré a zkažené myšlenky. Jaro, kdy začíná všechno nanovo, má totiž v sobě obrovskou sílu a naději, že některé věci můžeme vyzkoušet znovu, jinak a lépe. Je to zase životadárný počátek. A nejen to. Až budeme pěkně uklizení, tak v nás určitě bude zase místo na nové zážitky, informace, pocity, a na chuť po čerstvém vzduchu. Přeji všem velký prostor pro pořádný nádech dalšího jara, pro čisté myšlenky.

*K. Jarolímková*

Masopustní výbor vás zve na

### MASOPUSTNÍ ZÁBAVU

dne 5. 3. 2011 od 19.00 hod.  
v sále hotelu Máj, N. Hradý  
hrají: ROSA a JIŽANI kapelníka  
Miroslava Dvořáka  
vstupné 80 Kč, masky zdarma  
*srděčně zvou pořadatelé*

Školní družina  
„U klouzajícího sluníčka“  
zve na

### DĚTSKÝ MASOPUST

4. 3. 2011, od 15.00 hod.  
na novohradském náměstí,  
hraje Mladá kapela

## POZVÁNKY na březen

- 2. 3. Zahájení výstavy fotografií  
CHKO Třeboňsko
- 4. 3. Divadlo Perníková chaloupka  
pro děti z MŠ a ZŠ
- 4. 3. Dětský masopust
- 5.- 6. 3. Novohradský masopust
- 7.-11. 3. Čtení pohádek  
v městské knihovně
- 15. 3. Cestovatelské promítání  
v Koželužně
- 16. 3. Wihanovo kvarteto  
v borovanském klášteře
- 19. 3. Dětský karneval
- 20. 3. Oslava MDŽ
- 21. 3. Vítání jara ve školní družině
- 22. 3. Beseda Čím je Třeboňsko  
zvláštní
- 26. 3. Kurz podmalby na sklo  
v kovárně
- 26. 3. Vítání jara s ochránci přírody

*(více uvnitř čísla)*



Městský bál, oficiálně první v pořadí (?), to neměl úplně lehké. Měl zaujmout všechny novohradské i přespolní lidi, kteří si chtějí nejen zatančit, pobavit, ale také se společně setkat na parketě.

Více o bálování se dočtete uvnitř čísla.

*K. J.*



### Masopust v Nakolicích

Poslední únorovou sobotu začal Masopust na Novohradsku. Mimo Byňova a Údolí se masopustní koleda vydala i do Vyšného, Obory a Nakolic. V Nakolicích začali chodit koledníci v jednu hodinu odpoledne a tradičně předvedli svou „speciální“ šavlovou koledu. Tu si pak v rámci pílnočního kolečka střihli ještě v nakolicickém sále na sobotní masopustní zábavě.

*K. J.*

## INFORMACE Z RADNICE

*Zápis z 9. jednání rady města  
ze dne 19. 1. 2011*

*Přítomni:* členové rady:

Mgr. Vladimír Hokr, starosta města  
Bc. Josef Vochoska, místostarosta  
Miroslav Šlenc, místostarosta  
Mgr. Michal Jarolímek, člen rady  
Jiří Vicány, člen rady  
*s hlasem poradním:*  
Jana Káplová, tajemnice MěÚ

*Bylo projednáno:*

**1. Kontrola usnesení**

Rada bere na vědomí kontrolu usnesení z 8. jednání Rady města.

**2. Náklady na provoz komunálních odpadů**

Rada bere na vědomí vyúčtování celkových nákladů za provoz systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování odpadů za rok 2010.

(Celkové náklady činily 1 969 865,- Kč, po odečtení příjmů od právnických osob, podnikajících fyz. osob, zpětný odběr a další příjmové platby za pronájem vychází celková částka 1 460 685,08 Kč. Náklady na jednoho obyvatele a rekreační objekt tedy činily 510,55 Kč, což je zhruba o 75,- Kč méně než v roce 2009.)

**3. Změna zmocněnce**

Rada souhlasí se změnou zmocněnce zastupujícího Město Nové Hrady jako veřejného opatrovníka. Rada schvaluje změnu zmocněnce zastupujícího veřejného opatrovníka pro pí. Ludmilu Novotnou, Zahradní čtvrtí 341, Nové Hrady a Milana Matějku, bytem Vyšné 1, Nové Hrady s tím, že od 20.1.2011 je novou zmocněnkyní pí. Jana Káplová a tímto dnem končí zmocnění pro p. Jaroslava Šulce.

**4. Mezinárodní kampaň "Vlajka pro Tibet"**

Rada bere na vědomí žádost Občanského sdružení LUNGTA o projednání připojení se k mezinárodní kampani "Vlajka pro Tibet" dne 10. 3. 2011 a nepřipojuje se k této aktivitě.

**5. Ministerstvo vnitra – areál ICP (bývalá rota N. Hrady)**

Rada pověřuje starostu města zasláním žádosti na Ministerstvo vnitra ČR o možnosti bezúplatného převodu objektu a areálu Inspektorátu cizinecké policie ČR v Nových Hradech a pověřuje ho dalším jednáním o využití objektu.

**6. Vyúčtování fin. příspěvku – Český svaz včelařů**

Rada bere na vědomí vyúčtování finančního příspěvku za rok 2010 od Místní organizace Českého svazu včelařů Nové Hrady a postupuje žádost o příspěvek na rok 2011 finanční komisí.

**7. Zápis do 1. třídy**

Rada bere na vědomí informaci ředitele školy o zápisu do 1. třídy.

**8. Ustanovení opatrovníkem**

Rada bere na vědomí ustanovení Města Nové Hrady opatrovníkem v rámci kom-

plexní pozemkové úpravy v katastrálním území Údolí u Nových Hradů paní Marii Chropůvkovou, (Zvolen, Slovensko) a pana Pavla Tošnera (Nový Bor).

**9. Míra nezaměstnanosti Jihočeského kraje**

Rada bere na vědomí oznámení o míře nezaměstnanosti k 31. 12. 2011 v Nových Hradech, která činí 8,65 %.

**10. Přihláška na kurz obecních koordinátorů**

Rada bere na vědomí přihlášku na kurz koordinátorů v rámci projektu "Transfer know how a budování mezisektorového partnerství v obcích" a pověřuje tajemnici MěÚ zajištěním zveřejnění nabídky v Novohradském zpravodaji.

**11. Administrace Hlášení č. 4 o změnách v rámci PRV**

Rada bere na vědomí Vyrozumění o administraci Hlášení č. 4 o změnách v rámci PRV, projektu "Rozvoj vzdělávacích kapacit města Nové Hrady" od Regionálního odboru Státního zemědělského intervenčního fondu České Budějovice a pověřuje starostu ve spolupráci s radním Mgr. Jarolímekem dalším jednáním ve věci administrace projektu.

**12. Zahájení vodoprávního řízení**

Rada bere na vědomí oznámení zahájení vodoprávního řízení ve věci povolení k nakládání s podzemními vodami - k jejich odběru z melioračního zařízení za účelem zdroje užitkové vody, pro napájení zvěřat na pastvině, k.p. Mýtiny, č.h.p. 1-06-02-043.

**13. Rozhodnutí Monitorovacího výboru – Polyfunkční pasivní dům**

Rada bere na vědomí Rozhodnutí Monitorovacího výboru o doporučení projektu města Nové Hrady "Polyfunkční pasivní dům" ke kofinancování z prostředků Programu Evropské územní spolupráce Rakousko - Česká republika 2007-2013. Rada pověřuje paní Marii Mrkvičkovou (investiční oddělení) jednáním s monitorovacím výborem a přípravou podkladů k uzavření smlouvy k projektu "Polyfunkční pasivní dům".

**14. Žádost o pronájem atrakcí na hradní slavnosti**

Rada bere na vědomí žádost p. Romana Holého o pronájem místa pro atrakce na Hradní slavnosti 2011.

**15. Stavební řízení**

Rada bere na vědomí informaci o probíhajících stavebních řízeních a nemá k nim připomínek.

**16. Výběrové řízení**

Rada bere na vědomí Odborný posudek pro posouzení a hodnocení nabídek v rámci výběrového řízení na zhotovitele stavby "Snížení energetické náročnosti ZŠ Nové Hrady". Rada schvaluje výběr zhotovitele, a to společnosti Tangenta, spol. s r. o., České Budějovice a pověřuje starostu podpisem smlouvy o dílo.

**17. Výběrové řízení**

Rada bere na vědomí Odborný posudek pro posouzení a hodnocení nabídek v rámci výběrového řízení na zhotovitele stavby

"Nové Hrady – výstavba a modernizace místních komunikací". Rada schvaluje výběr zhotovitele, a to společnosti EUROVIA CS, a. s., České Budějovice a pověřuje starostu podpisem smlouvy o dílo.

**18. Výběrové řízení**

Rada bere na vědomí Odborný posudek pro posouzení a hodnocení nabídek v rámci výběrového řízení na zhotovitele stavby "Rekonstrukční práce na objektu kuželny – 2. etapa, druhá část" v rámci projektu "Obnova veřejných prostranství a zázemí pro volnočasové aktivity obyvatel města Nové Hrady". Rada schvaluje výběr zhotovitele, a to SEXTA spol. s r. o., Planá 67, a pověřuje starostu podpisem smlouvy o dílo.

**19. Nabídka výkupu cen dřeva**

Rada bere na vědomí cenové nabídky na výkup dřeva od fi Forwest a. s., Plzeň a fi DAJA WOOD s. r. o. Slavonice a pověřuje místostarostu Bc. J. Vochosku jednáním s lesním hospodářem a zastupující ředitelem TSM Nové Hrady ve věci smluvního zajištění prodeje dřeva pro rok 2011.

**20. Informace TJ Sokol Nové Hrady**

Rada souhlasí se stanovením poplatku za využití kuželny pro veřejnost dle návrhu TJ SOKOL Nové Hrady.

**21. Rozhodnutí Krajského úřadu Jihočeského kraje**

Rada bere na vědomí rozhodnutí Krajského úřadu Jihočeského kraje č.j. KUJCK34456/2010 OZZL/3/Kr.

**22. Pozvánka k projednání rozsahu záplavového území od Krajského úřadu Jihočeského kraje**

Rada pověřuje starostu města účastí na projednání rozsahu záplavového území významného vodního toku Stropnice od ústí do Malše po státní hranici.

**23. Nabídková cena na přepojení kanalizace ZŠ Nové Hrady**

Rada bere na vědomí nabídkovou cenu na přepojení kanalizace ZŠ Nové Hrady od TSM Nové Hrady a pověřuje finanční komisí začleněním akce do rozpočtu města na rok 2011.

**24. Přehled činnosti r. 2010 a nástin pro rok 2011 Borůvka o. s. Borovany**

Rada bere na vědomí přehled činnosti za rok 2010 a nástin činnosti na rok 2011 společnosti Borůvka o. s. Borovany.

**25. Policie ČR, Krajské ředitelství policie JČK**

Rada bere na vědomí informaci pro bytovatele od Policie České republiky, Krajského ředitelství policie Jihočeského kraje, odboru cizinecké policie, o novele zákona a pověřuje KIC zveřejněním informace v Novohradském zpravodaji. (viz NZ 2/2011)

**26. Smlouva o podmínkách poskytnutí dotace z ROP**

Rada souhlasí s návrhem Smlouvy o podmínkách poskytnutí dotace z Regionálního operačního programu NUTS II Jihozápad na projekt "Nové Hrady – Výstavba a modernizace místních komunikací" a pověřuje starostu podpisem smlouvy.

## INFORMACE Z RADNICE

*pokračování ze str. 2*

### • 27. Projekt Venkovská tržnice, návrh Smlouvy o výpůjčce

Rada bere na vědomí informaci o projektu Venkovská tržnice. Rada schvaluje Smlouvu o výpůjčce plochy o výměře 1,5 m<sup>2</sup> mezi Městem Nové Hradky a MAS Růže a pověřuje starostu podpisem smlouvy.

(Rada byla starostou města informována o projektu Venkovská tržnice, který realizovala MAS Sdružení Růže. Rada v této souvislosti obdržela návrh Smlouvy o výpůjčce mezi Městem Nové Hradky a MAS Sdružení Růže ve věci vitríny umístěné na stěně budovy, ve vitríně by měly být zveřejňovány aktuální informace o projektu Venkovská tržnice a o dění v rámci regionu MAS Sdružení Růže.)

### • 28. Oznámení o zápisu

Rada bere na vědomí Oznámení Katastrálního úřadu Jihočeského kraje o zápisu nemovitě kulturní památky čp. 36 se st. parcelou 74 a čp. 74 se st. parcelou 51, k. ú. Nové Hradky.

### • 29. Změna spoluúčasti k pojistné smlouvě

Rada souhlasí s návrhem Dodatku ke Smlouvě o pojištění odpovědnosti za škodu a pověřuje starostu jeho podpisem.

(Rada obdržela nabídku od F. M. PARTNER spol. s r. o., České Budějovice, na změnu (snížení) spoluúčasti ve stávající smlouvě, a to spoluúčast ve výši 1.000,- Kč. Roční pojistné činí 27.005,- Kč, pojistná smlouva je sjednaná na dobu 5 let.)

### • 30. Stanovení platu ředitelky MŠ Nové Hradky

Rada schvaluje tarifní mzdu pro ředitelku mateřské školy podle přílohy č. 5 Nařízení vlády č. 381/2010 Sb. Rada stanovuje dle svého návrhu příplatek za vedení a osobní příplatek pro ředitelku mateřské školy od 1.1.2011.

### • 31. Optimalizace nákupu a odběru elektřiny

Rada bere na vědomí nabídku optimalizace nákupu a odběru elektřiny od firmy IP IZOLACE Polná, s. r. o. Polná, a pověřuje starostu dalším jednáním.

### • 32. Plán hospodaření r. 2011 TSM – těžba dřeva

Rada bere na vědomí plán hospodaření TSM Nové Hradky týkající se těžby dřeva a péče o městské lesy na rok 2011 a pověřuje finanční komisi zpracováním do rozpočtu města na rok 2011.

### • 33. Smlouva o zajištění vybraných veterinárních asanačních činností č. 02/2011

Rada schvaluje Smlouvu o zajištění vybraných veterinárních asanačních činností s firmou Vladimír Kössl – Animal RESCUE, České Budějovice a pověřuje starostu podpisem smlouvy.

(Na základě této smlouvy bude firma pro Město Nové Hradky zajišťovat odchvytí toulavých, zdivočelých a opuštěných koček a následnou péči.)

### • 34. Rozpočet – cenová nabídka č. 1025

Rada pověřuje starostu přípravou výběrového řízení na akci Vytápění v budově obchodu a místního sálu v Byňově.

### • 35. Návrh rozpočtové změny č. 6/2010

Rada schvaluje rozpočtovou změnu č. 6/2010 a postupuje ji k projednání na jednání zastupitelstva.

### • 36. Plán rozpočtu r. 2011 – TSM

Rada bere na vědomí Plán rozpočtu r. 2011 TSM Nové Hradky a pověřuje finanční komisi zpracováním do rozpočtu města na rok 2011.

### • 37. Návrh rozpočtu na rok 2011 – MŠ Nové Hradky

Rada bere na vědomí návrh rozpočtu na rok 2011 Mateřské školy Nové Hradky. Rada pověřuje starostu a radního Mgr. Jarolímka dalším jednáním s paní ředitelkou MŠ Nové Hradky ve věci přípravy rozpočtu. Rada pověřuje finanční komisi zpracováním návrhu do rozpočtu města pro rok 2011.

### • 38. Předpokládané výdaje na rok 2011 – ZŠ Nové Hradky – návrh rozpočtu

Rada bere na vědomí předpokládané výdaje Základní školy Nové Hradky na rok 2011 a pověřuje finanční komisi zpracováním do rozpočtu města pro rok 2011.

### • 39. Žádost o přidělení finančních prostředků r. 2011 – Odbor ŽP MěÚ

Rada bere na vědomí Žádost o přidělení finančních prostředků na rok 2011 MěÚ OŽP a pověřuje finanční komisi zpracováním do rozpočtu města pro rok 2011.

(Rada obdržela žádost o přidělení finančních prostředků na rok 2001 pro potřebu MěÚ Nové Hradky, Odboru životního prostředí /péče o veřejnou zeleň, veterinární péče, psi, péče a údržba Zámeckého parku, aktivity v rámci NPP Terčino údolí a náklady spojené s odpadovým hospodářstvím.)

### • 40. Žádost o vyčlenění finančních prostředků r. 2011 – MěÚ Nové Hradky, stavební úřad

Rada bere na vědomí Žádost o vyčlenění finančních prostředků r. 2011 pro MěÚ Nové Hradky, stavební úřad a pověřuje finanční komisi zpracováním do rozpočtu města pro rok 2011.

(Rada obdržela Žádost o vyčlenění finančních prostředků na rok 2011 pro potřeby MěÚ Nové Hradky, stavebního úřadu /aktualizace Grafického informačního systému, znalecké posudky/.)

### • 41. Žádost o vyčlenění finančních prostředků r. 2011 – SDH Byňov

Rada bere na vědomí Žádost o vyčlenění finančních prostředků pro rok 2011 pro SDH Byňov a pověřuje finanční komisi zpracováním do rozpočtu města pro rok 2011.

(Rada obdržela žádost o vyčlenění finančních prostředků pro SDH Byňov pro rok 2011 /činnost SDH, oprava stříkačky, masopustní koleda ad./.)

### • 42. Žádost o finanční příspěvek na činnost pro rok 2011 – TJ Sokol Nové Hradky

Rada bere na vědomí vyúčtování příspěvku za rok 2010 a zprávu o finančním hospodaření v roce 2010 od TJ Sokol Nové Hradky.

Rada bere na vědomí žádost TJ Sokol Nové Hradky o finanční příspěvek na činnost pro rok 2011 a pověřuje finanční komisi zpracováním do rozpočtu pro rok 2011.

### • 43. Návrh rozpočtu SDH Nové Hradky pro rok 2011

Rada bere na vědomí Návrh rozpočtu SDH Nové Hradky pro rok 2011 a pověřuje finanční komisi zpracováním do rozpočtu pro rok 2011.

### • 44. Žádost o poskytnutí příspěvku na činnost Vincenského společenství Nové Hradky pro rok 2011

Rada bere na vědomí Žádost o poskytnutí příspěvku na činnost Vincenského společenství Nové Hradky pro rok 2011 a pověřuje finanční komisi zpracováním do rozpočtu města pro rok 2011.

### • 45. Výběrové řízení na pronájem nebytových prostor čp. 11

Rada na základě provedeného výběrového řízení souhlasí s uzavřením nájemní smlouvy na pronájem nebytových prostor v domě čp. 11 v Nových Hradech s firmou Kousek s. r. o. domácí kavárna a pověřuje starostu podpisem nájemní smlouvy. Rada pověřuje starostu města dalším jednáním s paní Marií Vochozkovou ve věci nabídky jiných nebytových prostor pro podnikatelský záměr, který byl předložen v rámci výběrového řízení. (Rada obdržela dvě nabídky v rámci výběrového řízení na pronájem nebytových prostor v domě čp. 11 v Nových Hradech. Rada na základě posouzení nabídek souhlasila s uzavřením nájemní smlouvy s firmou Kousek s. r. o. domácí kavárna, která předložila výhodnější nabídku v rámci výběrového řízení. Rada pověřila starostu města dalším jednáním s paní Marií Vochozkovou ve věci nabídky jiných nebytových prostor pro podnikatelský záměr, který byl předložen v rámci výběrového řízení.)

### • 46. Program Leonardo

Rada souhlasí se zapojením Města Nové Hradky do mezinárodního projektu LIFELONG LEARNING PROGRAMME - LEONARDO DA VINCI 2011/2013 - ARIANE a pověřuje starostu odesláním přihlášky k přistoupení do projektu a dalším jednáním v této věci. (Rada obdržela nabídku francouzské organizace Association Jeunes a Travers le Monde (JTM) na zapojení do mezinárodního projektu LIFELONG LEARNING PROGRAMME - LEONARDO DA VINCI 2011/2013 - ARIANE. V rámci tohoto programu přijíždějí mladí lidé z Francie do jiných zemí v Evropě za účelem získání praxe v různých oborech dle svého vzdělání. Město Nové Hradky se již do programu zapojilo v letech 2008 - 2010 (cestovní ruch, péče o veřejnou zeleň). Zapojením do programu nevznikají Městu Nové Hradky žádné výdaje - veškeré náklady na pobyt jsou hrazeny francouzskou stranou.)

### • 47. Oznámení o vykonání přezkoumání hospodaření od Krajského úřadu Jihočeského kraje

Rada bere na vědomí oznámení Krajského úřadu Jihočeského kraje, oddělení přezkou-

*pokračování na str. 4*

## INFORMACE Z RADNICE

*pokračování ze str. 3*

mu a metodiky hospodaření obcí o vykonání přezkoumání hospodaření Města Nové Hradky ve dnech 17. 3. - 18. 3. 2011.

- **48. Návrh Žádosti o poskytnutí dotace**  
Rada souhlasí s podáním Žádosti o poskytnutí dotace Jihočeského kraje na rok 2011, z programu Grantový program Rozvoj venkova a krajiny. Opatření: Tvorba krajiny a podpora biodiverzity, podopatření: I. - zpracování projektů, na akci: Revitalizace Píštěho rybníka a souhlasí se spolufinancováním projektu ve výši 23.000,- Kč. Rada pověřuje starostu ve spolupráci s investičním oddělením podáním žádosti.
- **49. Návrh Žádosti o poskytnutí dotace**  
Rada souhlasí s podáním Žádosti o poskytnutí dotace Jihočeského kraje na rok 2011, z programu Grantový program Rozvoj venkova a krajiny. Opatření: Tvorba krajiny a podpora biodiverzity, podopatření: I. - zpracování projektů, na akci: Revitalizace Pstružského rybníka a souhlasí se spolufinancováním projektu ve výši 21.200,- Kč. Rada pověřuje starostu ve spolupráci s investičním oddělením podáním žádosti.
- **50. Návrh Žádosti o poskytnutí dotace**  
Rada souhlasí s podáním Žádosti o poskytnutí dotace Jihočeského kraje na rok 2011, z programu Grantový program Rozvoj venkova a krajiny. Opatření: Tvorba krajiny a podpora biodiverzity, podopatření: I. - zpracování projektů, na akci: Revitalizace Dvouhrázného rybníka a souhlasí se spolufinancováním projektu ve výši 28.300,- Kč. Rada pověřuje starostu ve spolupráci s investičním oddělením podáním žádosti.
- **51. Návrh Žádosti o poskytnutí dotace**  
Rada souhlasí s podáním Žádosti o poskytnutí dotace Jihočeského kraje na rok 2011, z programu Grantový program Rozvoj venkova a krajiny. Opatření: Tvorba krajiny a podpora biodiverzity, podopatření: I. - zpracování projektů, na akci: Revitalizace rybníka Kolouch a souhlasí se spolufinancováním projektu ve výši 22.300,- Kč. Rada pověřuje starostu ve spolupráci s investičním oddělením podáním žádosti.

*Zapsala:* Jana Kápllová

*Starosta:* Mgr. Vladimír Hokr

### **Zápis z 10. schůze městské rady ze dne 2. 2. 2011**

*Přítomni:* členové rady:

Mgr. Vladimír Hokr, starosta města  
Bc. Josef Vochoska, místostarosta  
Miroslav Štenc, místostarosta  
Mgr. Michal Jarolímek, člen rady  
Jiří Vicány, člen rady  
*s hlasem poradním:*  
Jana Kápllová, tajemnice MěÚ  
*Omluveni:*

*Bylo projednáno:*

- **1. Kontrola usnesení**  
Rada bere bez připomínek na vědomí kontrolu usnesení z 9. jednání Rady města.

- **2. Veřejná vyhláška – návrh opatření – Stanovení rozsahu záplavového území**  
Rada bere na vědomí Návrh opatření obecné povahy pro stanovení rozsahu záplavového území, vymezení aktivní zóny záplavového území významného vodního toku Stropnice od ústí do Malše po státní hranici.

- **3. Veřejná nabídka pozemků dle zákona**  
Rada bere na vědomí Veřejnou nabídku od Pozemkového fondu České republiky k prodeji pozemků v k. ú. Byňov a postupuje nabídku osadnímu výboru Byňov k projednání.

- **4. Materiální vybavení MŠ – požadavky**  
Rada bere na vědomí požadavky MŠ Nové Hradky na materiální vybavení v roce 2011.

- **5. Stavební řízení**  
Rada bere na vědomí probíhající stavební řízení a nemá k nim připomínek.

- **6. Návrh inventarizační komise**  
Rada bere na vědomí návrh inventarizační komise na nákup LCD televizoru a 10 ks lavic pro DPS Nové Hradky. Rada postupuje návrh finanční komisi k zapracování do rozpočtu roku 2011.

- **7. Zhodnocení bezpečnostní situace obvodu OOP T. Sviný**  
Rada bere na vědomí Zhodnocení bezpečnostní situace služebního obvodu OOP Trhové Sviný - okrsek Nové Hradky za období od 1. 1. 2010 do 31. 12. 2010.

(Ze zprávy vyplývá, že v roce 2010 došlo ve služebním okrsku Nové Hradky k výraznému snížení počtu trestných činů /24 v roce 2010, 62 v roce 2009/. Z 24 trestných činů bylo 18 objasněno, když se jednalo zejména o objasnění majetkových trestných činů /krádeže, poškozování cizí věci/. Ke snížení počtu trestných činů došlo i vlivem dobré objasnenosti z roku 2009, kdy byli pachatelé těchto činů dodáni do výkonu trestu odnětí svobody /po jejich propuštění na svobodu byl zaznamenán opětovný nárůst trestné činnosti až do dalšího opětovného odnětí svobody/. V okrsku bylo též řešeno celkem 54 přestupků (oproti 41 v roce 2009), z nichž bylo 43 objasněno /majetkové přestupky, přestupky proti občanskému soužití a přestupky v dopravě/. Dopravní nehody na území města a v jeho okolí byly řešeny ve většině případů Skupinou dopravních nehod České Budějovice.)

- **8. Žádost o finanční příspěvek na rok 2011**  
Rada bere na vědomí žádost o finanční příspěvek SK Byňov a postupuje žádost finanční komisi k zapracování do rozpočtu roku 2011.

- **9. Oznámení**  
Rada bere na vědomí ukončení členství města pana Jana Nováka, Zahradní čtvrt 268, Nové Hradky ve Finanční komisi Rady města.

- **10. Čerpání rezervního fondu Mateřské školy N. Hradky**  
Rada bere na vědomí čerpání rezervního fondu Mateřské školy Nové Hradky s tím, že celkový výsledek hospodaření Mateřské školy Nové Hradky bude schválen po dodání výkazů k 31. 12. 2010.

- **11. Oznámení o schválení platby**  
Rada bere na vědomí Oznámení o schválení platby ve výši 432 664 Kč na projekt "Zvýšení kvality služeb DPS Nové Hradky - II. etapa" od Regionálního odboru Státního zemědělského a intervenčního fondu, regionální odbor České Budějovice.

(Po realizaci projektu, předložení vyúčtování, ověření způsobilosti výdajů a ověření splnění veškerých podmínek pro proplacení finančních prostředků byla Městu Nové Hradky schválena dotace ve výši 432 664 Kč.)

- **12. Oznámení finančního vztahu stát. rozpočtu k rozpočtu obcí na rok 2011**  
Rada bere na vědomí Oznámení Krajského úřadu Jihočeského kraje finančního vztahu státního rozpočtu k rozpočtům obcí na rok 2011.

- **13. Ukončení mandátu zastupitele města**  
Rada bere na vědomí Oznámení p. Leoše Brychty o ukončení mandátu zastupitele Města Nové Hradky.

- **14. Zaslání smlouvy o poskytnutí grantu**  
Rada bere na vědomí informaci o přidělení grantu od Jihočeského kraje. Rada schvaluje Smlouvu o poskytnutí dotace z grantového programu Jihočeského kraje "Rožmberský rok 2011". Rada pověřuje starostu podpisem smlouvy a finanční komisi zapracováním grantu do rozpočtu na rok 2011. (Město Nové Hradky získalo od Jihočeského kraje dotaci ve výši 60 000,- Kč na akci "Rožmberské sklářské slavnosti 2011".)

- **15. Koncepce optimalizace dopravní sítě na území Jihočeského kraje**  
Rada bere na vědomí pozvání Jihočeského kraje-Krajského úřadu na představení výstupů projektu Koncepce optimalizace dopravní sítě na území Jihočeského kraje spojené s jeho prezentací. Rada pověřuje starostu účastí na jednání.

- **16. Zápis ze zasedání Školské rady při ZŠ Nové Hradky**  
Rada bere na vědomí Zápis ze zasedání Školské rady při ZŠ Nové Hradky ze dne 24.1.2011.

- **17. Zápis z jednání komise sociálních věcí a zdravotnictví**  
Rada bere na vědomí Zápis z jednání komise sociálních věcí a zdravotnictví ze dne 1. 2. 2011 a zařazuje pana F. Lechnera, paní I. Dimitrovovou a paní A. Kanalošovou do seznamu uchazečů o byt v DPS. Rada na základě doporučení Komise sociálních věcí a zdravotnictví souhlasí s uzavřením smlouvy o nájmu na uvolněný byt 1+1 Nové Hradky, 5. května 89, s paní Jitkou Kojanovou, Nové Hradky.

- **18. Návrh na omezení provozu a uzavření MŠ Nové Hradky**  
Rada bere na vědomí a souhlasí s omezením provozu a uzavřením MŠ Nové Hradky v době jarních, velikonočních a letních prázdnin. (Úplné uzavření je plánováno v období 18. 7. - 31. 7. 2011, v období jarních, velikonočních a letních prázdnin bude provoz omezen na jednu třídu.)

*pokračování na str. 5*

## INFORMACE Z RADNICE

*pokračování ze str. 4*

### • 19. Žádost o pronájem, popř. prodej pozemku

Rada schvaluje pronájem pozemku parc. č. 827/19 o výměře 90 m<sup>2</sup>, v k. ú. Nové Hrady za cenu 1,- Kč/m<sup>2</sup>/rok manželům Vladimírovi a Zuzaně Bícovým, Pod Vodárnou 375, Nové Hrady. Rada pověřuje tajemnici přípravou nájemní smlouvy a starostu podpisem nájemní smlouvy.

### • 20. Žádost o odprodej zahrádky

Rada souhlasí s prodejem pozemku par. č. 333/34 o výměře 593 m<sup>2</sup> a ideální 1/24 pozemků par. č. 333/51, 330/10, 333/21, 325/29 (společné pozemky v areálu zahrádkářské kolonie) o výměře 142,5 m<sup>2</sup> v k. ú. Nové Hrady panu Karlu Račákovi, bytem Zahradní čtvrť 341, Nové Hrady za podmínek stanovených zastupitelstvem pro prodej zahrádek v této lokalitě (24. jednání zastupitelstva ze dne 10. 12. 2009, bod 2. 4 - cena 35,- Kč/m<sup>2</sup> + podíl na pořízení geometrického plánu). Rada postupuje žádost k projednání zastupitelstvu města.

### • 21. Žádost o provozování zábavných atrakcí

Rada bere na vědomí Žádost pana Jaroslava Holého, V. Volfa 10, České Budějovice na provozování zábavných atrakcí pro rok 2011.

### • 22. Proplacení nevyčerpané dovolené

Rada souhlasí s proplacením nevyčerpané dovolené p. Jaroslava Šulce a stanovuje odměnu z důvodu odchodu do starobního důchodu dle návrhu.

### • 23. Návrh ceny vodného a stočného na rok 2011

Rada bere na vědomí návrh kalkulace vodného a stočného na rok 2011 a pověřuje starostu dalším jednáním s firmou ČEVAK a. s. České Budějovice ve věci přípravy projednání kalkulace vodného a stočného na rok 2011 v zastupitelstvu města.

### • 24. Smlouva o dílo - Snížení energetické náročnosti ZŠ Nové Hrady

Rada souhlasí se Smlouvou o dílo na zakázku "Snížení energetické náročnosti ZŠ Nové Hrady" se zhotovitelem Tangenta s. r. o., Dobrovodská 130, České Budějovice a pověřuje starostu podpisem smlouvy.

### • 25. Smlouva stavby – "Příp. na klíč-N. Hrady-Vil. č. K 842/5 – p. Šalomoun

Rada souhlasí se Smlouvou o zřízení práva odpovídajícího věcnému břemenu k pozemku par. č. 827/53, 842/1, 1007 v k. ú. Nové Hrady a pověřuje starostu podpisem smlouvy.

### • 26. Výběrové řízení na pronájem nebytových prostor čp. 156 - lékárna

Rada na základě provedeného výběrového řízení souhlasí s pronájmem nebytových prostor čp. 156 v Nových Hradech - lékárny PharmDr. M. Faktorové dle nabídky předložené v rámci výběrového řízení. Rada pověřuje starostu podpisem nájemní smlouvy.

(Rada obdržela tři nabídky v rámci výběrového řízení na pronájem nebytových v budově čp. 156 v Nových Hradech. Rada na základě posouzení nabídek souhlasila s uzavřením nájemní smlouvy s PharmDr. Michaelou Faktorovou, která předložila nejvýhodnější nabídku.)

### • 27. Žádost o pronájem pozemku

Rada bere na vědomí žádost manž. Kordínových o pronájem pozemku par. č. 864/5 o výměře 30 m<sup>2</sup> v k. ú. Nové Hrady a pověřuje tajemnici MěÚ N. Hrady zveřejněním záměru na úřední desce.

### • 28. Žádost o odprodej pozemků

Rada bere na vědomí Žádost pana Ing. Ladislava Nováka o odprodej pozemků par. č. 778/5 – lesní pozemek o výměře 90 m<sup>2</sup> a par. č. 914/25 – jiná plocha o výměře 11 m<sup>2</sup>, v k. ú. Nové Hrady. Rada postupuje žádost k vyjádření lesnímu hospodáři a pověřuje jej provedením místního šetření.

### • 29. Metodický pokyn k podprogramu "Podpora regenerace panelových sídlišť na r. 2011

Rada bere na vědomí informaci o přípravě projektu v rámci podprogramu Ministerstva pro místní rozvoj ČR "Podpora regenerace panelových sídlišť" pro rok 2011 a pověřuje starostu přípravou podkladů pro podání projektové žádosti.

### • 30. Výpis z usnesení 3. veřejného zasedání zastupitelstva města

Rada bere na vědomí informaci ze zastupitelstva a pověřuje starostu společně s investičním oddělením MěÚ přípravou výběrového řízení na provozovatele vodohospodářského majetku města Nové Hrady.

### • 31. Žádost o poskytnutí informací dle zákona 106/1999 Sb.

Rada bere na vědomí Odvolání Advokátní kanceláře Kříženecký & partneři, v. o. s. , jako odvolatele proti rozhodnutí Města Nové Hrady ze dne 14. 1. 2011.

### • 32. Vyjádření na odkup pozemku

Rada bere na vědomí informaci od Státního statku Jeneč, státní podnik v likvidaci, Praha, o možném odkoupení pozemku par. č. 986 v k. ú. Nové Hrady o výměře 469 m<sup>2</sup> a pověřuje starostu dalším jednáním za účelem zjištění podmínek prodeje pozemku.

### • 33. Zápis z Osadního výboru Nakolice – Vyšné – Obora

Rada bere na vědomí Zápis Osadního výboru Nakolice – Vyšné – Obora a souhlasí s pronájmem pozemků par. č. 16 a 110 v k. ú. Nakolice. Rada pověřuje tajemnici zveřejněním záměru pronájmu předmětných pozemků na úřední desce. (Osadní výbor projednal volby do osadního výboru, pronájem pozemků panu Liškovi, v k. ú. Nakolice, par. č. 16 a 110 dále opravu komunikace ve Vyšném. Osadní výbor žádá o ořezání větví u hřiště ve Vyšném a opravu zábradlí mostu ve Vyšném.)

### • 34. Informace o rozšíření a využití Koželužny Nové Hrady

Rada bere na vědomí informaci vedoucí KIC paní K. Jarolímkové o aktivitách v Ko-

želužně Nové Hrady pro rok 2011 a dalším financováním.

### • 35. Podnájem celnice

Rada bere na vědomí žádost Mgr. Františka Chrastiny o možnost podnájmu objektu bývalé celnice společnosti Outdoor vydra s. r. o. Rada souhlasí s podnájmní smlouvou mezi panem Mgr. Františkem Chrastinou a společností Outdoor vydra s. r. o. s tím, že smlouva o podnájmu bude předložena městu Nové Hrady.

(Rada obdržela od Mgr. Františka Chrastiny, nájemce objektu bývalé celnice, žádost o vyjádření k podnájmu mezi Mgr. Chrastinou a společností Outdoor vydra s. r. o., kterou založil pan Mgr. Chrastina společně s dcerou Andreou Chrastinovou.)

### • 36. Výběrové řízení – projekty ROP

Rada pověřuje Mgr. Jarolímkou přípravou vyhlášení výběrového řízení na inženýrskou činnost v rámci projektů Města Nové Hrady podpořených z Regionálního operačního programu. Rada pověřuje starostu přípravou výběrového řízení na projektový management projektů "Nové Hrady - výstavba a modernizace místních komunikací" a "Obnova veřejných prostranství a zázemí pro volnočasové aktivity obyvatel města Nové Hrady". Rada pověřuje Mgr. Jarolímkou řízením projektu "Nové Hrady - investice pro integrovaný rozvoj kultury a kvality společenského a spolkového života" s tím, že pan Mgr. Jarolímek bude pozici manažera projektu vykonávat jako zaměstnanec Jihočeské univerzity, která je partnerem tohoto projektu.

(Mgr. Jarolímek informoval radu o postupu při realizování projektů z Regionálního operačního programu (ROP) a o nutnosti provedení výběrových řízení na inženýrskou činnost (stavební dozor) a dále na výběrové řízení týkající se řízení podpořených projektů.)

### • 37. Regionální operační program – zpracovatel žádosti

Rada bere na vědomí návrh výzvy k podání nabídky v rámci výběrového řízení na zpracovatele žádosti do 13. výzvy ROP. Rada pověřuje starostu ve spolupráci s MěÚ Nové Hrady, investičním odborem vyhlášením výběrového řízení na zpracovatele žádosti do 13. výzvy ROP

### • 38. Výběrové řízení – zastupující ředitel Technických služeb města Nové Hrady

Rada bere na vědomí zadání výběrového řízení na pozici zastupujícího ředitele Technických služeb města Nové Hrady. Rada pověřuje starostu města zveřejněním informace o vyhlášení výběrového řízení na pozici zastupujícího ředitele Technických služeb města Nové Hrady. Rada pověřuje starostu přípravou výběrového řízení.

### • 39. Žádost SDH Nakolice

Rada bere na vědomí Žádost SDH Nakolice o finanční příspěvek na pořádání nakolického masopustu a pověřuje finanční komisí zapracováním do rozpočtu roku 2011.

*Zapsala: Jana Káplová*

## Parkování na náměstí

Dlouhodobý problém s parkováním na náměstí opakovaně řešila Rada města. V průběhu zimních měsíců se z náměstí stalo odstavné parkoviště pro návštěvníky města či pro občany, kteří využívali náměstí jako veřejnou garáž. Výsledkem pak bylo to, že občané či návštěvníci, kteří do města přijeli nakupovat, navštívit lékaře či vyřizovat své záležitosti na úřadech, neměli kde zaparkovat.

Naší snahou při řešení tohoto problému bylo zajistit parkovací místa pro krátkodobé stání. Ve spolupráci s TSM Nové Hrady a místním Úřadem práce jsme se také snažili nabídnout práci místním nezaměstnaným (jako obsluha parkoviště a veřejného WC), zejména těm, kteří mají částečně invalidní důchody či jinak ztíženou situaci při hledání zaměstnání – maminky po mateřské dovolené, občané starší 50ti let. Nejprve se zdálo, že to nebude problém, ale nakonec se ukázalo, že ne všichni nezaměstnaní chtějí pracovat. Někteří možní uchazeči také nastoupit nemohli, protože již vyřešili svou situaci jiným způsobem. Přesto jsme nakonec našli pracovníky, kteří by se měli o provoz parkoviště na náměstí starat.

Provoz budou zajišťovat Technické služby města Nové Hrady a budou platit jednotné podmínky, které by měly zlepšit možnost parkování na náměstí. Všichni příjizďející budou moci parkoviště využít na dobu 45 minut zdarma k vyřízení svých záležitostí (oběd, lékař, pošta, úřad, nákup, ubytování v hotelu či penzionech), poté bude za každou započatou hodinu účtováno 10 Kč. Obsluha parkoviště též byla instruována tak, aby s pochopením řešila situace, kdy například při návštěvě dětské lékařky dojde k mírnému překročení úvodního bezplatného parkování. Tento provoz bude na náměstí platit od 8 hodin do 17 hodin, mimo toto časové období mohou občané na náměstí parkovat bez omezení.

Takto nastavená pravidla budou platit po dobu zkušebního provozu, který jsme stanovili do poloviny března. V současné době ještě provedeme možnost omezení parkování na náměstí (v době 8 – 17 hodin) na maximálně 3 hodiny s tím, že tento krok by umožnil i kontrolu ze strany Policie ČR či případný odtah dlouhodobě „odparkovaného“ vozidla.

Věřím, že nastavenými pravidly zajistíme zlepšení parkování na náměstí a vyřešíme problematickou situaci.

*Mgr. Vladimír Hokr, starosta města*

## MĚSTSKÝ ÚŘAD NOVÉ HRADY

Odbor životního prostředí, náměstí Republiky 46, 373 33 Nové Hrady

### O z n á m e n í

MěÚ Nové Hrady – odbor životního prostředí oznamuje občanům.

### HROMADNÉ OČKOVÁNÍ PSŮ

v Nových Hradech a přilehlých osadách  
proběhne v následujících termínech:

#### sobota 2.4.2011

Údolí (před objektem bývalého pivovaru) . . . 9:30 hod. – 9:50 hod.  
Byňov (na návsi) . . . . . 10:00 hod. – 10:40 hod.  
Jakule (před Hostincem) . . . . . 10:45 hod. – 10:55 hod.  
Štiptoň (u autobusové zastávky) . . . . . 11:00 hod. – 11:10 hod.  
Nové Hrady – (radnice) . . . . . 11:15 hod. – 12:00 hod.

#### neděle 3.4.2011

Nové Hrady – (radnice) . . . . . 10:00 hod. – 10:30 hod.  
Vyšné (u autobusové zastávky) . . . . . 10:40 hod. – 11:00 hod.  
Obora (před objektem č.p. 6) . . . . . 11:10 hod. – 11:20 hod.  
Nakolice (před objektem hasičárny) . . . . 11:30 hod. – 11:45 hod.

Cena injekce proti vzteklině je při hromadné akci 90,- Kč  
individuálně (tj. v objektu majitele psa) 110,- Kč  
Kombinovaná vakcinace 180,- Kč.

Aplikace je hrazena majitelem psa.

Upozorňujeme, že očkování psů proti vzteklině je povinné – zákon č. 166/ 1999 Sb. (hlava II, oddíl I, § 4, bod f) ze dne 30. 7. 1999 o povinnostech chovatelů psů a některých dalších zvířat držených v zajetí ve stáří od 3 do 6 měsíců a poté vždy jednou za rok.

V případě, že neočkovaný pes napadne a poraní člověka, vystavuje se majitel nepřijemnému riziku sankčního řízení.

**Důležité!** K očkování sebou vezměte očkovací průkaz zvířete!

Prosíme nezaměňovat očkování za akci „čipování“, tj. vybavení psa mikročipem!

*Z. Vaněk, OŽP*

## PODĚKOVÁNÍ

Chtěl bych touto cestou poděkovat všem občanům, kteří v průběhu letošní zimy pomáhali a pomáhají s úklidem sněhu na chodnících v okolí jednotlivých domů. Sněhová nadílka v průběhu letošní zimy byla mimořádná a bez pomoci občanů by bylo pro Technické služby velmi komplikované udržet město a osady schůdné. Věřím, že dosaďadní aktivita bude dobrým příkladem i pro ostatní a že společně zvládneme i další nástrahy letošní zimy.

*Mgr. Vladimír Hokr, starosta města*

## Sčítání lidu, domů a bytů 2011

Sčítání lidu, domů a bytů se v České republice uskuteční na jaře 2011. Rozhodným okamžikem, ke kterému sčítání proběhne, bude půlnoc z 25. na 26. března 2011. Poprvé v historii se budou sčítat všechny země EU z nařízením Evropské komise v jeden společný rok. Náklady na sčítání lidu jsou v České republice přibližně 250 Kč na osobu (tedy cca 10 EUR na jednoho obyvatele, což je při tomto způsobu sčítání částka v Evropské Unii obvyklá).



### Sčítání lidu krok za krokem

#### 1) Blíží se první návštěva komisaře

Ještě před tím, než sčítací komisaři začnou roznášet sčítací formuláře, najde každá domácnost ve své schránce letáček se základními informacemi o sčítání lidu. Spolu s tímto letáčkem bude v každé schránce lísteček Informace o kontaktních osobách a místech, kde bude uvedeno jméno sčítacího komisaře, který formuláře přinese, číslo jeho průkazu a termín, kdy do domácnosti přijde. Jméno komisaře a číslo obvodu, ve kterém provádí sčítání, bude možné ověřit v každé obci na úřední desce. Čas návštěvy budou volit komisaři nejčastěji v pracovní den v podvečer nebo o víkendu, aby zastihli rodinu doma. Materiály budou komisaři roznášet do schránek od 26. února do 6. března 2011.

#### 2) Jak poznám sčítacího komisaře?

Sčítací komisař se bude při roznosu formulářů prokazovat speciálním průkazem sčítacího komisaře, který bude předkládat při návštěvě v každé domácnosti společně s občanským průkazem. Zároveň bude mít přes rameno modrou tašku s velkým žlutým logem České pošty.

#### 3) Komisaři roznáší formuláře

Sčítací komisaři navštíví v době od 7. do 25. března každou domácnost v ČR a předají jí dotazníky pro všechny osoby, které tam žijí (včetně návštěv či podnájemníků, kteří budou v době rozhodného okamžiku v domácnosti třeba jen přechodně).

Komisař přinese do domácnosti celkem tři formuláře s vysvětlivkami:

- Zelený sčítací list osoby (každý člověk v domácnosti dostane svůj vlastní)
- Žlutý bytový list (každá domácnost dostane jeden)
- Oranžový domovní list (ten dostanou pouze majitelé nebo správci domů)

Osoba starší 15 let může převzít formuláře pro všechny členy domácnosti. Formuláře vám komisaři předají osobně proti podpisu.

Pokud vás zastihne komisař v místě vašeho trvalého bydliště, bude už na formuláři dopředu předtisknuto vaše jméno a příjmení. Pokud vám bude formuláře předávat na jiné adrese, vyplní komisař údaje v hlavičce ručně do prázdného formuláře.

Při předání formulářů se vás komisař zeptá, jakým způsobem budete chtít vyplněné formuláře odevzdat, a nabídne vám tři základní možnosti:

- 1) On-line vyplnění a odeslání na internetu
- 2) Osobní odevzdání komisaři (pokud preferujete tuto cestu, komisař si s vámi hned domluví termín schůzky, kdy přijde formuláře vyzvednout)
- 3) Odeslání poštovní obálkou do P.O.Boxu ČSÚ (pokud vybere tuto možnost, předá vám komisař předtisknutou obálku formátu A4, žádná poštovná v tomto případě domácnost neplatí)

*pokračování na str. 7*

## Sčítání lidu, domů a bytů 2011

(pokračování ze str. 6)

Pokud komisaře kdokoliv požádá o pomoc s vyplněním, vždy mu vyjde vstříc a pomůže.

Pro cizince a národnostní menšiny budou připraveny vysvětlivky v osmi jazycích (angličtina, němčina, ruština, romština, vietnamština, francouzština, ukrajinština a polština).

2a) Co když se mi navržený termín návštěvy nehodí a nebudu v tu dobu doma?

Pokud vás sčítací komisař nezastihne v avizovaném termínu, vhodí vám do schránky Oznámení o termínu doručení sčítacích formulářů, kde bude opět uvedeno jméno komisaře, číslo průkazu a termín, kdy se dostaví podruhé. Pokud by vám ani druhý termín nevyhovoval, můžete zavolat na bezplatnou linku 800 87 97 02 a domluvit si jiný čas návštěvy.

Pokud vás pak ani podruhé komisař nezastihne, najdete ve schránce Oznámení o náhradním termínu doručení sčítacích formulářů s informací, že si můžete formuláře vyzvednout na tzv. sběrném místě do 14. dubna. V praxi bude sběrným místem jedna z větších pošt ve vašem regionu.

### 3) Rozhodný okamžik

Tím je půlnoc z 25. na 26. března 2011. Půlnoc z 25. na 26. března je tzv. rozhodným okamžikem sčítání. Informace do sčítacích formulářů se vyplňují podle skutečnosti platné v tento rozhodný okamžik.

*Příklad:*

*Pokud se miminko narodilo dvě hodiny po půlnoci, ještě nebylo v rozhodný okamžik na světě a do sčítání se nepočítá. Pokud se ale narodilo hodinu před půlnocí, v rozhodný okamžik mezi námi bylo a je třeba jej do sčítání uvést.*

Po rozhodném okamžiku začíná sběr formulářů.

## 4) Sběr vyplněných formulářů

Už při návštěvě komisaře jste se dohodli, jestli vyplníte formuláře on-line, předáte je komisaři osobně a nebo zda je odešlete v obálce. Ať zvolíte kteroukoliv cestu, je nutné odeslat či odevzdat formuláře do 14. dubna 2011.

### a) Vyplnění formulářů on-line

Nejjednodušší a nejrychlejší způsob, jak formuláře odeslat, je internet. Od rozhodného okamžiku bude možné na [www.scitani.cz](http://www.scitani.cz) vyplňovat a odesílat formuláře on-line.

Abyste mohli vyplnit sčítací formuláře na internetu, potřebujete papírové formuláře, které Vám přinesl sčítací komisař. Na papírových

formulářích najdete vpravo dole u čárového kódu dva unikátní kódy (jeden čistě číselný a jeden, který kombinuje čísla a písmena). Těmi se na [www.scitani.cz](http://www.scitani.cz) přihlásíte, otevře se vám váš formulář a můžete začít vyplňovat. V závěru kliknete na tlačítko odeslat. Po odeslání obdržíte automatické potvrzení o tom, že formuláře byly statistikům v pořádku doručeny.

Z důvodu co nejvyšší bezpečnosti je pro on-line vyplnění potřeba Adobe Acrobat verze 9.0 a vyšší. Pokud máte na svém počítači nižší verzi, bude přímo na stránkách, kde se formuláře vyplňují, odkaz na bezplatné stažení potřebné vyšší verze Acrobatu.

### b) Osobní odevzdání komisaři a pomoc sčítacího komisaře s vyplněním

Pokud jste se se sčítacím komisařem domluvili na osobním odevzdání formulářů, přijde komisař v domluvený čas formuláře vyzvednout. To je také okamžik, kdy vám pomůže s vyplněním, pokud o tuto pomoc požádáte.

Může se stát, že se cokoliv ve vašem programu změnilo a nebudete mít možnost být v domluvený čas doma. Pokud vás komisař nezastihne, najdete ve schránce Oznámení o termínu sběru vyplněných sčítacích formulářů s návrhem, kdy se komisař pro formuláře zastaví v termínu novém. Opět bude na tomto Oznámení uvedeno číslo na bezplatnou linku 800 97 87 02, kde je možné navržený termín druhého návštěvy změnit podle vašich potřeb.

Pokud by vás komisař nezastihl ani podruhé, najdete ve schránce obálku formátu A4 s předtištěnou adresou P.O.Boxu a s Oznámením o náhradním termínu sběru vyplněných sčítacích formulářů, kde bude popsáno, jak můžete formuláře odeslat v obálce.

## 5) Když budete potřebovat pomoc

*Telefon:* 800 87 97 02 bezplatná informační linka projektu Sčítání lidu domů a bytů 2011 (v provozu denně 8 – 22 hod. od 26. února do 20. dubna 2011)

*e-mail:* [info@scitani.cz](mailto:info@scitani.cz)

*web:* [www.scitani.cz](http://www.scitani.cz)

*Komisař:* Úkolem sčítacího komisaře není pouze roznést a sebrat formuláře, ale také pomoci každému, kdo nebude některé z kolonek rozumět či nebude mít sílu sám formuláře vyplnit. V takovém případě jsou komisaři připraveni nechat si údaje např. od nemocného, staršího či nevidomého člověka nadiktovat a formuláře za ně kompletně vyplnit.

*Ondřej Kubala  
tiskový mluvčí projektu Sčítání lidu, domů a bytů 2011*

# O práci spolupráci a nespolepráci

Můj článek je o tom, abychom si to s paní Jarolínkovou vyříkali, ale ne pro pobavení čtenářů. A i já doufám, že můj komentář k jednotlivým bodům a argumentům bude tak pochopen.

1. O seminářích jsem opravdu velice dobře věděl.

Ale také jsem věděl, že právě před a v průběhu těchto seminářů naše vzájemné nepochopení gradovalo. A tudíž nemělo smysl na tyto semináře chodit. Chtěl jsem se vyhnout otevřené konfrontaci, ke které by zcela jistě došlo. V kostce jsem také z doslechu znal jejich obsah a vyhodnotil jsem ho jako ztrátu času, neboť se tam nic přínosného nedělo, alespoň pro mne osobně jsem v nich nic uchopitelného nenašel.

Dále pak můj dojem ze seminářů plošně je takový, že hlavně náplní Vaší práce by přece mělo být sledovat informace tam získané, vyhodnotit jejich vhodnost pro určité skupiny osob nebo jednotlivce a tyto na vzniklé možnosti konkrétně upozorňovat, jako to funguje všude v okolních městech. Tedy by pro mne nemělo být nutné se jich účastnit. Je jistě dobré jednou za čas se sejít, poklábat a vyrazit

do přírody a nic proti tomu nemám, ale já opravdu nemám tolik času.

Z těchto setkání skutečně vznikl reklamní kalendář zcela jiného typu, než je Novohradský kalendář a mimochodem skvěle zpracovaný, ale ne Vámi velmi dobrá tiskovina. O jeho plánovaném vzniku jste mne zapoměla informovat a já se o něm dověděl zcela náhodně v Borovanech na Kulturním centru. O to víc mne překvapuje, že se k němu hrdě hlásíte v souvislosti s penzionem Kamínky a mou osobou.

2. Novohradské stolní kalendáře.

No nezlobte se, jeho zpracování není šťastné. Jako tiskovina reklamní a to beze sporu je, ho lze zpracovat podstatně lépe. A prostor v něm, by aktivita, jako je ta naše měla dostávat automaticky, protože nezlobte se, o žádné další stejné nebo velmi podobné v okolí nevím pomínou-li jednoduché akce. Své připomínky jsem Vám k němu sdělil.

Na zveřejňování Našeho programu v Novohradském zpravodaji platí téměř totéž. Také o vyvěšení plakátů na hudební produkce.

K tomuto zveřejňování došlo z Vaší strany, až po intervenci u pana Starosty. A znovu opakují, mělo by být zcela automatické, tedy se domnívám, že není za co být vděčen, je to Vaše práce. Přesto Vám vděčen jsem a děkuji Vám.

3. Máte pravdu, kalendář akcí nemám ještě zpracovaný a tudíž jsem Vám ho nedodal. Ale s ohledem na špatné zpracování Novohradského kalendáře, mi to nepřijde jako velká škoda. Také jsem Vám sdělil, že penzion vytvoří vlastní reklamní leták na kulturní akce a bude rozdáván do schránky. Takže veřejnost bude informována dostatečně.

4. Články z akcí a před akcemi na Kamínku, Vám budu dodávat průběžně, ale ne teď, kdy se u Nás nic podstatného neděje, ale během letní sezony.

První vyjde tedy v květnu.

5. Prezentace Nových Hradů v Brně na veletrhu cestovního ruchu předminulý rok, nebyla dobrá a dle fotek z letoška to bylo opět stejné. Fální nudná prezentace. Prázdné stěny, mrtvo. Šla by udělat lépe. Za měsíc a půl lze udělat takovou prezentaci i na malém prostoru, že se na ní nezapomene hod-

*pokračování na str. 8*

## O práci spolupráci...

(pokračování ze str. 7)

ně dlouho. Ani nehovořím o tom že šlo o vyhození peníze protože kdyby jste se účastnila seminářů na Kraji věděla by jste to co jsem věděl já a to že se lze na veletrhu prezentovat zadarmo. Kdybychom komunikovali, řekl bych vám to. Já na tom semináři byl. Rok růže.

Opět jsem to vyhodnotil jako ztrátu času. A marný boj s větrnými mlýny.

6. Hovoříte o tržním lidském a dobrovolnickém potenciálu. A že je ho třeba využívat. Prosím o jeden jediný příklad, kdy jste využila za poslední 4 roky mne osobně k čemukoli!!!!!! Znovu opakuji těch možností je opravdu spousta, jenom tato skutečnost jasně hovoří o tom, že mezi Námi nefunguje přes veškeré řeči i psané slovo, vůbec nic. Možná by také nebylo špatné, někdy se u nás na muzice zastavit. Je potřeba přece vědět, co se ve Vašem rajonu děje. Zatím

jsem Vás u Nás nikdy neviděl. Jestli jde o vstupné, pustím Vás samozřejmě zadarmo. Jste přece novinářka a největší dodavatel článků Novohradského zpravodaje. A tisk pouštím zadarmo vždy.

Závěrem opravdu vítám Vaši upřímnou snahu pokusit se o spolupráci znovu. A s dovolením si dovoluji malé nastínění toho, jak by to asi mělo vypadat.

Kulturní pracovník má kulturu vytvářet, ale také má všemožně podporovat jakoukoli kulturu, která samovolně v jeho dosahu vzniká. Bez ohledu na to, zda-li takovou kulturu tvoří spolky, organizace nebo soukromé subjekty. Má jít takovým aktivitám naproti, má pomoci, nabízet. Má vymýšlet, jak pomoci všemu dobrému kolem sebe. A to zcela automaticky, protože Vaše práce je službou. Službou lidem a za tuto službu jste placena. Také máte k dispozici prostředky, které je potřeba tímto směrem využívat v míře co největší. Protože, ať se Vám to líbí nebo ne, já opravdu Novým Hradům peníze šetřím, nebo možnost

k šetření dávám. A tím pádem Vám zbývají prostředky na menšinovou kulturu, práci s dětmi a jiné aktivity, které stojí maličko stranou veřejného zájmu. Také by bylo dobré, začít používat nástroj Novohradského Zpravodaje jinak než doposud. Opravdu to někdy nejde pojmut a znám opravdu hodně lidí, kteří ho právě z tohoto důvodu odmítají číst. A to je škoda.

Opravdu velice a upřímně se těším, až se ta naše spolupráce rozjede a docela mne zajímá, kdy to bude. Čekám už 4 roky. Na veškeré dobré nápady z vaší strany se těším a považuji tímto celou záležitost za ukončenou. Samozřejmě mi ale můžete odpovědět. Osobně se ale domnívám, že je čas přejít od řečí k činům. Na obou stranách. Jste na tahu, čekám. Na slibované překvapení pro ubytovatele se těším i když vím jaké bude. Samé skandální odhalení je tu Sdružení růže.

*Zdravím Vás a přeji Vám vše dobré.  
Malinka Zdeněk*

## Snad již závěrem

Rád bych uvedl na pravou míru některé informace pana starosty z minulého čísla v jeho reakci na můj článek, kde uvedl věci vyložené matoucí a dávající podnět ke spekulacím.

1. Nikdy jsem nechtěl a nebudu chtít, aby se kulturní akce města Nových Hradů přesunuli k nám na Kamínku.

Je to absolutní nesmysl, který jsem nikdy neřekl, ani nepožadoval.

Nicméně bude-li potřeba a město mne o to požádá, nemám s tím problém a prostor poskytnu.

2. Není také pravdou, že jsem odmítl spolupráci na pořádání divadel pro děti a koncertů na Nových Hradech za obecní peníze a trval na jejich pořádání na penzionu Kamínek. Jenom jsem odmítl pořádat jeden den divadlo nebo koncert na Kamínku a druhý den to samé na Hradech. Je to ekonomický i lidský nesmysl prvního řádu.

3. Zájem o spolupráci jsem měl já jako první a také jsem podnikal kroky k této spolupráci potřebné a to ne pro nějaký finanční efekt, ale spíše proto, že mi to tak přišlo správné. Není přece normální, aby aktivita, jako je ta naše, stála bez povšimnutí obecního úřadu a vedení města. Stejně tak já nemohu předstírat, že město Nové Hrady není, jsem přece jeho součástí i když pravda trochu zapadlou. Maličko přece propaguji Nové Hrady, tedy pomáhám. Všude jinde v okolních městech to tak je, tak mi přišlo normální to tak udělat. Nebo to normální není???

4. Znovu opakuji kulturní akce města Nové Hrady jsou v drtivé většině předražené v porovnání s námi a nezlobte se pane starosto pět malých akcí vydá za jednu velkou.

Pro pořádání takových akcí i divadel pro děti podobných jako u nás nemáte prostor ani vybavení.

Přes to, že jste v minulých létech investoval do zajištění takových prostor není to ono.

A nebude z toho důvodu, že pravidelné hudební produkce narazí logicky v centru města na odpor obyvatel. A také proto jsem odmítl vaši nabídku pronájmu prostorů v bývalých stacích. Nespolupracuji proto, že bych nechtěl spolupracovat ale prostě to nemělo šanci na úspěch věřte dobrý nápad uvítám vždy. V kostce řečeno všechna větší města se snaží hlasitou kulturu přesunout z center stranou, jenom Vy chcete opak. Já se budu snažit vaše přání respektovat.

5. Je pravdou, že jsme hovořili o finanční spolupráci města s námi na některých akcích a konkrétně šlo o divadla pro děti ale ne pro to, abych zbohatl ale šlo o nákup pochutin pro děti nebo o úhradu honoráře pro divadlo cca 5000 Kč. Dokonce jsem to osobně projednával s Vámi a radou města. Šlo o sladkosti ne miliony.

Dětské dny s divadlem stejně dotují ze svých prostředků a Vámi poskytnutou podporu bych stejně použil na nákup dobrot pro děti stejně je kupuji ale mohlo jich být díky Vám víc. Nebylo. Musel bych dětské dny pořádat na Hradech a celý areál tam přestěhovat. A podpora z Vaší strany neztroskotala na tom, že bych nutně trval na pořádání divadla na Kamínku, ale na tom, že než jste rozhodli zda-li věc podpořit nebo nepodpořit. Podpořil nás někdo jiný a za to mu děkuji, já pak musel zcela logicky vaši podporu odmítnout. A odmítl jsem ji Vám osobně u Vás v kanceláři. A také jsem vám sdělil proč.

6. Propagace města a regionu by opravdu mohla být lepší. A je opravdu potřeba. Hlavně ubytovatelé, restaurace a služby ji potřebují, protože se pomalu a jistě stávají s úbytkem průmyslu a zaměstnavatelů na Novohradsku jedním z posledních jakž

takž v mém případě funkčním zaměstnavatelem obyvatel.

7. Je pravda, že jsem se pokoušel vytvořit cosi jako sdružení ubytovatelů na Novohradsku za účelem společné propagace a myšlenka to není nová, jak jsem zjistil těch pokusů bylo víc a stejně jako ten můj neúspěšných. Ale stále se pokouším. Bohužel, ale nedokážu překonat skutečnost, že co ubytovatelé říkají, mě nedokážou říct veřejně nebo Vám osobně. Stejně tak s tím, že představa nějaké placené služby tohoto směru je jim velice vzdálená. Přece nebudou platit to, co by jim mělo zadarmo poskytnout Kic je mi to líto, ale je to tak a je to také z velké části pravda. Za to že jste nebyl tenkrát přizván se omlouvám, ale demokratickým hlasováním to bylo zamítnuto. Já jsem byl pro, Vás pozvat. Rád bych také prosím věděl o nějaké společné aktivitě nebo společném díle města Nové Hrady a ubytovatelů z okolí já o ničem nevím, Vy ano???? Sleduji totiž veškeré tyto věci velmi bedlivě asi mi něco uniklo. Jedině snad, že by odkazy na ubytování na stránkách města? Že by?

8. Nedomnívám se, že vytvoření jakékoli komise cokoli zásadního změny a děkuji, že jsem do takové komise byl povolán a odsouhlasen.

Bez dobré vůle rady města a Vaší, pane starosto, tyto komise stejně nic zásadního neprosadí. Ale je to něco nového a zdá se krok správným směrem, za pokus to stojí.

Těším se, že snad se tímto článkem jasně uvede na pravou míru, co jsem za poslední dva roky podnikal a o co se dva roky pokouším.

Navázat spolupráci a pokusit se dělat dobré věci levně, dobře a společně.

S veškerou úctou Vám přeji vše dobré, jsem totiž jen Váš názorový oponent ne nepřítel.

*Malinka Zdeněk*



## ŠD INFORMUJE



Dobrý den, zdravím vás v měsíci březnu, který nám snad již přinese to vytoužené jaro. A co jsme při tom čekání na jaro podnikali u nás ve družině? Tentokrát ve zkratce aneb stručně a jasně☺ Masopust, Masopust, Masopust. :-). To je to, co nás celý měsíc provázelo. A také se promítlo v tématech naší soutěže. (Kresba koledníků, tanečky, lid. písně a v neposlední řadě také Valentýn).

### A jak to dopadlo?

#### Hudební kategorie:

Zelené odd.: Dominik Hofer

Oranžové odd.: Dominik Budín

Červené odd.: J. Lew a J. Svoboda

#### Výtvarná kategorie:

Zelené odd.: Marek Rolínek

Oranžové odd.: Anežka Kuřilová

Červené odd.: Kristýna Krenauerová

#### Pohybová kategorie:

Zelené odd.: Matěj Kučera

Oranžové odd.: Lukáš Buda

Červené odd.: BREAKERŮ

A teď už se jen těšíme, že se uvidíme v pátek 4. 3. 2011 před radnicí. My budeme ti v kloboucích a maskách. A ten kdo pozná mne, Valentýna Talentáka, je dobrý pozorovatel. Nashledanou, Váš Valentýn.

PS: Držte palce, ať nás neskolí chřipka a kdyby se tak stalo, bude nás to strašně mrzet.

## Seminář Montessori pedagogiky

v úterý 15.3.2011 od 16.00 do 19.00 hod.

Seminář obsahuje část přednáškovou, ve které se seznámíme se základními principy Montessori pedagogiky a s možností jejich využití v domácím prostředí a část prožitkovou, kde se zaměříme na způsoby motivace dětí při výchově.

V ceně je osvědčení o absolvování, textové podklady a pomůcky pro práci na doma.

Účastnický poplatek: 300,-Kč

*Seminář se koná v budově MŠ v Nových Hradech, je určen zejména pro rodiče předškolních dětí a povede jej Mgr. Lucie Černická, o. s. Vespolek.*

*Bližší informace: Lucie Sovová, tel.: 777 966 676, [lu.sovova@seznam.cz](mailto:lu.sovova@seznam.cz)*

*Přihlásit se je možné i ve školce u paní ředitelky E. Heřmanové.*



foto ŠD

Koledníci s vlastními portréty



Anežka Kuřilová



Nácvik tance



Marek Rolínek



K. Krenauerová – Valentýnské srdce

KIC Nové Hradky pořádá pro děti  
**v sobotu 19. března 2011**  
od 14.00 hodin  
v Hotelu Máj N. Hradky

## DĚTSKÝ KARNEVAL

Soutěže, tanec, hry a písničky  
od Romana Šollara...  
Zveme všechny děti, rodiče  
i prarodiče!

V programu vystoupí skupina malých  
orientálních tanečnic z N. Hradů.

*Masky mají vstup zdarma!  
Dospěláci vstupné 30 Kč*

## Vítání jara 2011

Základní organizace  
ČSOP Nové Hradky zve  
všechny děti, rodiče a pra-  
rodiče na Vítání jara 2011  
Sraz je před družinou ZŠ  
v Nových Hradech  
**v sobotu 26. 3. ve 13.00 hodin.**



## CESTOVATELSKÁ PROMÍTÁNÍ

15.3. 2011, 18.00 hod., v Koželužně

vstupenky 30 Kč

### PATAGONIE

*Jak ji poznala cestovatelka Markéta Syllová*

Patagonie je označení pro rozsáhlé území na jihu Jižní Ameriky, pro milión čtverečních kilometrů mezi Atlantickým a Tichým oceánem. Na severozápadě ji ohraničují Andy, na severu řeka Río Colorado. Většina Patagonie náleží Argentíně, zbytek Chile. Je zde velice drsné podnebí s glaciálním reliéfem a velkým množstvím ledovců, které dosahují místy až k mořské hladině. V době pleistocénu byl rozsah zalednění mnohem větší a ledovce vytvořily hluboká údolí při pobřeží, která jsou zaplavena a vytváří tak hluboké zálivy zvané fjordy.

Zálivy skýtají domov pro kolonie tisíců tučňáků a lachtanů. Do vnitrozemí zasahuje hlavně pampa, step a pustina. Jsou zde úžasné hory, poskytující nekonečný klid i příležitost ke sportovnímu lezení.

Skoro dva roky pádlování, lyžování, práce i odpočinku v nejjihnější koutě jižní Ameriky prožil náš další host – cestovatelka, průvodkyně a instruktorka seakayaku Markéta Syllová. *Jaroslav O. Zeman*



*Únorové cestovatelské promítání bylo hned z několika důvodů ojedinelé: hostem byl nikoli jeden cestovatel, ale rovnou dva; na cestách byli nejdříve ze všech předchozích průvodců a jejich vyprávění bylo vtipné a vzájemně se doplňující. Skvělá souhra. Tak, jak to může být asi jedině u lidí, kteří si vychutnali a přežili spolu tři roky v sedle (a vydrželi spolu dodnes). Lucka Kovaříková a Michal Jon byli příjemnými průvodci a vyprávěči o své cestě kolem světa, kterou urazili v letech 2002 – 2005. Na cestách a opět v sedle kol jsou i dnes velmi často, bez toho už by jim život připadal asi prázdnější. O svých putováních vydali i několik zajímavých knih, které si můžete vypůjčit i v naší městské knihovně a které vám mohou být inspirací i při vašich plánovaných cestách kolmo v roce 2011.* *K.J.*

### Koželužna zve a nabízí program

*aneb volný čas se dá trávit tvůrčím, aktivním i pohodovým způsobem*

#### Pravidelné aktivity:

##### ■ Klub deskových her druhé generace

*Pondělí, 15.00 – 18.00 hod.*

Určeno pro děti od šesti do patnácti let, dospělý doprovod vítán (může se také zapojit).

Děti si zahrají zajímavé hry, při kterých se jednak pobaví a také procvičí logické myšlení a představivost.

Změny pro březen: v době jarních prázdnin aktivita odpadá

##### ■ Tvůrčí a výtvarné aktivity pro děti od 6 do 15 let

*Středa, 14.00 – 17.00 hod.*

Na malování a tvoření můžete přijít kdykoli, pravidelně i nepravidelně, vždy budete vítáni. Stačí se vhodně obléci a vzít „dese-tičkačku“ na výtvarné potřeby.

##### ■ Orientální tanec pro malé tanečnice – kurz pro přihlášená děvčata

*Čtvrtek, 17.00 – 18.00 hod.*

Vhodné cvičební oblečení, vlastní nápoje.

Změny pro březen: v době jarních prázdnin aktivita odpadá

##### ■ Mateřský klub

Program je přizpůsobený prostředí a věku přítomných dětí, výtvarné tvoření pro radost dětí i rodičů.

Zveme Vás ke společnému programu klubu maminek, který bude aktualizován na propagačních cedulích na Koželužně. Další info. Lucie Sovová ([lu.sovova@seznam.cz](mailto:lu.sovova@seznam.cz), tel.: 777 966 676).

*Další informace k aktivitám v Koželužně získáte na KIC Nové Hrady, tel. 386 362 195, 602 150 208, K. Jarolínková, [kic@novehrady.cz](mailto:kic@novehrady.cz), [www.kicnovehrady.cz](http://www.kicnovehrady.cz)*

### Kurz „podmalby na skle“

V říjnu minulého roku se v historické kovárně v Nových Hradech konal celodenní praktický kurz, na kterém se zájemci seznámili s historií, tradicí i technikou podmaleb na skle. Účastníci si pod vedením zkušeného lektora zhotovili svůj obrázek. Protože byl o kurz velký zájem, rozhodli jsme se ho zopakovat.

**Kdy a kde:** V historické kovárně v Nových Hradech, v sobotu 26.3.2011 od 10 do 17 hod.

**Cena kurzu:** 250 Kč. V ceně je potřebný materiál (skla, barvy, šablony a také drobné občerstvení). Kurz opět povede lektor Jiří Honiss.

**Kontakt:** Olga Černá, PO Box 41, 379 01 Třeboň, tel.: 602 471 653, [cerna@rozberk.org](mailto:cerna@rozberk.org)

### Výstava fotografií v Koželužně

## CHKO Třeboňsko

#### Autoři fotografií

**RNDr. Jan Ševčík, Ing. Josef Hlásek**

Otevřeno v březnu:

středa a čtvrtek 14.00 – 18.00 hod.

sobota 14.00 – 17.00 hod.

jiný termín po dohodě na tel. 386 362 195, KIC N. Hrady

Vstupné 20 Kč, děti zdarma

Ačkoli si možná většina z nás myslí, že Třeboňsko, našeho souseda, dobře zná, nemusí tomu tak úplně být. Často o tom, co je doma nebo za humny, víme méně, než o krajinách na opačné straně zeměkoule. A právě proto, v rámci této výstavy, nabízíme pro veřejnost přednášky o oblasti Třeboňska. Hovořit budou ti, jejichž povolání je právě ochrana a péče o CHKO Třeboňsko.

### Besedy „Seznámení s Třeboňskem“

#### „Čím je CHKO Třeboňsko zvláštní?“

Zajímavosti o vývoji i současnosti oblasti.

Úterý, 22. 3. 2011, 18.00 hod., Koželužna

a

#### „Třeboňské pískovny“

Musí být velké pískovny v chráněné krajinné oblasti jenom zlem?

Úterý, 5. 4. 2011, 18.00 hod., Koželužna

### Tvoření v keramické dílně Kána při Klášteře Božího Milosrdenství

Dílna bude otevřena od února do konce dubna  
v pravidelných dnech: středa od 16.00 hodin pro děti  
ve čtvrtek od 17.30 pro dospělé.

Dopolední tvoření k Velikonocům a Svátku maminek pro předškolní děti MŠ za podpory Města Nové Hrady. Po domluvě tvořit mohou i děti ZŠ.

Přijďte využít jedinečnou možnost vyrobit si vlastnoruční dárek, dekoraci, jarní originální květiny, ozdobné ptáčky do zahrady nebo misku a hrnek vytvořený na hrnčířském kruhu.

Těšíme se na Vaši návštěvu.

*Za keramickou dílnu Macková Ludmila*

## Městské bálování poprvé

Pro letošní rok jsme se rozhodli obohatit novohradský kulturní a společenský život opět nějakou novou akcí, kterou byl i únorový reprezentační bál s přívlaskem Městský. Trochu tomu nahrála i skutečnost, že se letos nekonal Sportovní bál a také to, že v řadě měst a obcí je tzv. Městský či Obecní ples tradicí, a tak jsme to také chtěli zkusit. Městský bál byl tedy věnován nejen všem milovníkům hudby, tance, společenské zábavy, ale především všem novohradským občanům a lidem z osad náležejících k Nových Hradům.

Pro příležitost Městského bálu jsme zajistili taneční orchestr Swing Band Agria, do programu večera začlenili tři taneční vstupy, z nichž soubor Calyculus připomněl renesančním tancem Rožmberský rok, nezapomněli jsme ani na symbolický dárek pro dámy v podobě květin při Květinové volence a do tomboly zajistili 221 cen. Pořadatelský tým byl vytvořen ze zaměstnanců KIC, TSM a MěÚ Nové Hradky a jak přípravy, tak i samotný ples vzali všichni opravdu za svůj.

Pokud současné vedení radnice a všichni ti, kteří se zabývají společenským a kulturním životem ve městě, posoudí, že akce Městský bál je vhodnou akcí, kterou budou podporovat finančně a také svou účastí a že bude dobré v tom pokračovat, můžeme se těšit zase za rok.

Všem pořadatelům a kolegům velmi děkuji za skvělou spolupráci a stejně tak i děkuji dárcům tomboly a sponzorům.

### Dárci tomboly – Městský bál 2011, Nové Hradky

Myslivecké sdružení N. Hradky, Domácí potřeby E. Koppensteinerová, Jednota spotřební družstvo a. s. Č. Budějovice, Autoopravna Švejda Ševětín, Kovář D. Černý, NOS o.s., Cukrárna Kousek, Pekařství Miroslava Vondrová, Cukrářská výroba D. Němcová, Restaurace Pod Radnicí, Penzion Hamr, Restaurace U Heidingerů, pan Ladislav Duspiva, Nakolice, Rybářství Nové Hradky s. r. o., Stavebniny J. Beneš, ŽPSV Závod Dobrá Voda, Jihočeské lesy a.s. - Kamenolom Štiptůň, Keramická dílna Kána N. Hradky, Masáže a kosmetika M. Vochosková, Masáž a kosmetika H. Žiaková, Kadeřnictví a kosmetika P. Heidingerová, Zahradní centrum Ing. Z. Dorschner, Apatyka sv. Alžběty, Drogerie N. Hradky, Hračky a cyklo. P. Vaniš, T. Sviný, Trafika Ing. M. Hromasová, Ledax České Budějovice, E.ON, České Budějovice a také TSM a KIC N. Hradky.

**Sponzoři Městského bálu:** Lesostavby Třeboň a.s., SEXTA s.r.o. Č. Budějovice, Tangenta s.r.o. a Poděbradka a.s. Závod Dobrá Voda

Na setkání při další kulturně společenské akci se těší

*Květa Jarolímková (KIC Nové Hradky)*



## VIII. Zámecký ples dne 5. února 2011

První únorovou sobotu si lidé přišli zatančit a pobavit se na další ze zámeckých plesů. Tento ples, stejně jako předchozí, byl pořádán Novohradskou univerzitní kolejí a Akademickým a univerzitním centrem.

Ples byl zahájen slavnostním přípitkem a ukázkami standardních tanců v podání tanečnicků z českobudějovického studia La-St Dance Team, tito pak ještě vystoupili o půlnoci s tancem paso doble.

Hudební produkci tentokrát obstarala kapela Bud Band. Hosté uvenavení tancem se pak mohli občerstvit u baru, jehož provoz zajišťoval Penzion Hamr.

Ples se mohl konat jen díky pomoci studentů a mnohých dalších zaměstnanců Ústavu fyzikální biologie Jihočeské univerzity, jmenovitě bych obzvláště ráda poděkovala paní Naděždě Štysově, paní Heleně Hružové, paní Dagmar Kaftanové a panu Michalu Ma-

chovi. Velmi také děkuji všem dětem, které pomáhaly s tombolou, obzvláště Kryštofu Štysovi. Můj další velký dík patří také všem sponzorům, kteří věnovali dárek do tomboly. Z novohradských sponzorů jsou to: Keramická dílna Kána při novohradském klášteře, Cukrárna Kousek s.r.o., Zahradní centrum, Kosmetika paní Aleny Kubíčkové, Manikúra – Pedikúra paní Mileny Vochoskové, firma Explain s.r.o. – Barokní lékárna, Pekařství na Nových Hradech, Lékárna, firma Domácí potřeby, Výrobní závod Dobrá voda, Rybářství a husárna Nové Hradky, Městský úřad a KIC Nové Hradky, firma PB – Krovy, v.o.s., Trafika paní Milany Hromasové a Drogerie, textil paní Michaely Sojkové. Co se týče sponzorů z Trhových Svinů děkuji firmě TYP, oděvní družstvo České Budějovice a firmě Doppler CZ s.r.o. Můj hlavní dík za štědré dary potom patří firmě SETERM CB a.s.



Na závěr bych také ráda zmínila, že letošní zámecký ples navštívila nově zvolená rektorka Jihočeské univerzity paní Magdalena Hrabánková.

Děkuji všem, kteří přišli, za příjemné chvíle strávené v jejich společnosti a za skvělou náladu, která mne provázela, a doufám, že nejen mne, celým plesem a těším se na příští shledání!

*Radka Řebíková  
Zástupce Novohradské univerzitní koleje*

## Kavárenské večery

Každý pátek v měsíci březnu,  
vždy od 20.00 hod.  
v rokokovém sálu Rezidence  
k poslechu a tanci vždy bude hrát  
živá muzika

Cena/vstupné: 50 Kč  
(úhrada na místě)

Další info na hotelové recepci:  
tel. 386 108 200

KIC Nové Hrady pořádá  
společenský večer

## s Miroslavem Donutilem

„Cestou necestou“

14.4.2011, od 19.00 hod.,  
v Kinosále Nové Hrady  
vstupenka 200Kč

předprodej vstupenek začal  
na KIC N. Hrady, tel. 386 632 195

Město Nové Hrady  
a Svaz tanečního sportu ČR pořádá

TANEČNÍ SOUTĚŽ

## 33. ročník NOVOHRADSKÉ ČÍŠE

23.4.2011, od 10.00 hod.,  
v sále Hotelu Máj Nové Hrady

předprodej vstupenek zajišťuje  
KIC N. Hrady a začne od 14.3.2011  
další informace na tel. 386 632 195

## NOVOHRADSKÝ MASOPUST

5. - 6. 3. 2011

### Program

#### sobota 5. 3. 2011

od 9.00 hod. zahájení u radnice, všechny tři  
koledy městem, hrají Alfa, Netolička a  
Chmelařinka

#### Trasy koled

koleda *Mládenecká* jde od Státního hradu  
ulicí Komenského, dále Hradební až po  
zdravotní středisko a dále půjdou od domu  
Libora Hofera a ulici Pod Zámeckým.

koleda *Jalovcová* jde od zahradnictví, Za-  
hradní čtvrť, Dům s pečovatelskou službou  
koleda *Slaměná* od bytovek (p. Junek), Síd-  
lišťe Míru, Vilová čtvrť v místech ulic Pod  
vodárnou, Vitorazská a Polní by se měly  
všechny tři koledy odpoledne sejít

od 19.00 hod. taneční zábava v hotelu Máj,  
hraje ROSA a JIŽANI kapelníka Miroslava  
Dvořáka,  
vstupné 80 Kč, masky zdarma

#### neděle 6. 3. 2011

od 9.00 hod. koleda Jalovcová a Slaměná  
městem, hrají Alfa a Netolička,  
kolem 16.00 hod. pohřbívání Masopusta na  
náměstí

#### Trasy koled

koleda *Jalovcová* jde Jižní město, Klášter,  
ul. Navrátilova

koleda *Slaměná* jde Zámek, ul. Na Vyhli-  
dce, ul. 5. května od pošty dolů a Starým  
Hradeckým kopcem nahoru, ul. 5. května  
směrem ke kinu a Českou ulicí na náměstí,  
kam přijde pomoci koleda nejmladší *Mlá-  
denecká*

Srdečně zve Masopustní výbor



Srdečně Vás zveme  
na tradiční příjemné posezení  
u příležitosti  
MEZINÁRODNÍHO  
DNE ŽEN

v neděli 20. března 2011  
od 14.00 hodin

do jídelny Hotelu Máj.  
Hudba, občerstvení  
a kulturní program zajištěn

zve KSČM, ČSOP, KČP  
a KLUB SENIORŮ

KPH Trhové Sviny zve  
na  
**WIHANOVO KVARTETO**

*Leoš Čepický* – housle  
*Jan Schulmeister* – housle  
*Jiří Zikmund* – viola  
*Aleš Kapřík* – violoncello

16. března 2011, od 19.00 hod.,  
Augustinuv sál kláštera v Borovanech

Další info: ZUŠ T. Sviny,  
na tel. 386 322 487

## Těšte se s námi na léto

Mrazivé únorové dny byly sice takové, jak mají být, ale ať hodí kamenem ten, kdo se netěší na jaro. A co teprve na léto! A u nás, na novohradském KICu, jsou už ty teplé dny neustále „na stole“. Dokončujeme totiž nabídku na letošní jaro i léto, dojednáváme rozjednané nabídky a smlouvy, počítáme co a za kolik si můžeme dovolit, „předpovídáme“ návštěvnost a spokojenost. A hlavně, přejeme si, aby nabídka na kulturní a společenské zážitky byla pestrá, aby si každý něco vybral pro sebe, aby byla „přiměřeně“ kvalitní k vloženým financím a aby naše město bylo kulturní a živé.

V minulém čísle NZ jsem se zmiňovala o připravovaném festivalu Novohradské Hraní 2011. Bude první červencový týden a mimo jiné při něm uslyšíte například Tomáše Kočka s jeho orchestrem, Lenku Dusilovou, Roberta Křesfana nebo Jana Spáleného. Pro ty, kteří budou chtít absolvovat všechny festivalové koncerty, bude připravena cenově výhodná permanentka. Na festivalovou středu, která bude věnována hlavně divadlu a dětem, se začíná připravovat a nacvičovat premiéra nové pohádky o naší kovárně. Bude to pěkný příběh s koncem, který možná budeme moci společně dotvářet při samotném představení. Více teď neprozradím, aby kouzlo nezmizelo.

Nicméně další informace o chystaných akcích a aktivitách vám budeme průběžně nabízet v našem zpravodaji, na plakátovacích plochách, na [www.kicnovehrady.cz](http://www.kicnovehrady.cz) a v Kulturním a informačním centru Nové Hrady, kde jste vždy vítáni.

K. Jarolímková

## Příprava historických slavností

Až se léto zeptá, co jsme dělali v zimě, tak můžeme říct například, že:

od února jsme se začali opět učit nebo opakovat šerm. Několik nás sice ubylo (ze studijních mimoměstských důvodů) a několik nás zase přibylo. Což je skvělé.

Víc šermířů asi už nestihneme vycvičit, možná tak ještě dva (poslední šance se přihlásit a přijít na šerm 14.3.), ale pokud chcete pomoci jinak a nebojíte se trochu předvádět a zahrát (samozřejmě oblečení v historickém kostýmu), tak se stále ještě můžete přidat. Potřebujeme ještě několik strážů, mladé dámy na pomoc při programu pro děti, do kostýmovaného průvodu i na hrad můžete přijít opravdu všichni (stačí si jenom spíchnout nějaký ten renesanční obleček).

A abychom se stihli všichni domluvit, poměřit, ušít a nazkoušet, svoláváme první schůzku pro všechny aktivní pořadatele a účinkující letošních slavností, a to na pátek 18. března od 17.00 hod. Pokud přijдете později, nevadí, budeme povídat a opakovat informace průběžně v Koželužně až do 19.00, případně 20.00 hodin. Pustíme si i video z loňského roku, abychom se správně naladili. Za všechny z našeho KICu se na setkání těší K. Jarolímková

## Infocentrum Nové Hradky informuje...

### Granty a příspěvky Jihočeského kraje – aktuální výzvy

V polovině února byl Zastupitelstvem Jihočeského kraje projednán a schválen Akční plán programu rozvoje Jihočeského kraje pro rok 2011. V rámci Akčního plánu byly schváleny a zveřejněny jednotlivé grantové programy pro tento rok a ostatní granty, podpory a příspěvky, které budou v roce 2011 poskytnuty v rámci rozpočtu Jihočeského kraje na rok 2011.

#### Prioritní osy:

- Ekonomický rozvoj a znalostní ekonomika
- Lidské zdroje a sociální soudržnost
- Dostupnost a infrastruktura
- Rozvoj urbánních prostorů
- Venkovský prostor
- Cestovní ruch, kulturní a přírodní atraktivita
- Životní prostředí

Bližší informace o programech k uvedeným osám jsou vydány v letáku „Jihočeský kraj 2011 – Granty, podpory a příspěvky“, který je možné si vyzvednout na informacích Krajského úřadu v Českých Budějovicích, u nás v KIC N. Hradky nebo stáhnout na webových stránkách Jihočeského kraje ([www.kraj-jihocesky.cz](http://www.kraj-jihocesky.cz)).

## „Ochutnejte Novohradsko“

V minulém čísle NZ jsme „nakoušili“ letošní trend turistiky, a to gastroturistiku. Čím dál více lidí (a nejen turistů) se zajímá o to, kde se mohou dobře najíst, v jaké kvalitě se připravují a servírují pokrmy a nikdo nechce stále koukat do stejného jídelního lístku, který se od otevření restaurace ještě nezměnil. Velkým trendem poslední doby je návrat ke kořenům, k tradičním pokrmům z regionu a postupně opouštění pokrmů typu „plátek zapečený se sýrem“ (v horším případě ještě s broskví), který dnes opravdu nelze považovat za gastronomický zážitek!

VÝZVA! - tímto bych chtěla vyzvat vás všechny, kteří znáte jakýkoliv místní či novohradských regionální recept a třeba podle něj ještě i v dnešní době vaříte, stejně tak jako vaše (pra)babičky kdysi dávno, a nebojíte se ho zveřejnit, podělte se s námi!

Pokud bychom od vás „nasbírali“ místní recepty, rádi bychom je zkusili připravit příští měsíc v Koželuzně, kde se uskuteční přednášky o čajích, bylinkách a koření společně s ochutnávkou vybraných pokrmů.

A nemuselo by zůstat jenom při tom. Je velmi pravděpodobné, že letošní dovolenkoví návštěvníci a turisté se budou zajímat co dobrého a speciálního mohou na talíři objevit. Pak už jenom záleží na místních restauracích, zda mají zájem zapojit se do „Ochutnávání České republiky a také Novohradsko“ a nabídnou svým hostům něco staro-nového, zajímavého či sezónního.

*Ing. J. Duspivová*

## Připravujeme na 12. dubna 2011

### Přednáška k ochutnání

Na úterý 12. 4. 2011 od 18.00 hod. připravujeme „Přednášku k ochutnání“, na kterou jsme pozvali členky Klubu tradic z Borovan, které mají už velkou zkušenost se sbíráním „starých“ receptů a město jim vydalo z těchto receptů kuchařku.

Dále chceme pozvat paní M. Mackovou z Jihočeského muzea Č. Budějovice, která se staročeskou kuchyní už nějakou dobu profesionálně zabývá a je určitě osobou velmi povolanou a inspirující.

No a samozřejmě bychom nechtěli zůstat jenom u slov, ale připravit něco k zakousnutí ze starých receptů, které se nám do té doby podaří získat. Předem děkujeme za všechny další ingredience a nápady od čtenářů Novohradského zpravodaje, které nám pomohou k novým chutím.

*KIC N. Hradky*



Je dobré se navzájem povzbudit, vždyť patříme k sobě nejen v rodině, dokonce ani nejen v jedné obci, ale v širším okolí, regionu. Proč jezdit utrácet jinač, když můžeme dát vydělat místním lidem? Tím, že peníze zůstanou v regionu, podporujeme jeho rozvoj.

U nás se pořád něco zajímavého děje. Většina obcí má vlastní bohatou nabídku akcí kulturních i sportovních a to nejen pro místní obyvatele. Díky Venkovské tržnici mohou organizátoři informovat o tom co připravují a tím si zajistit vyšší návštěvnost.

Věříme, že Venkovská tržnice si najde široký okruh svých příznivců (i přispívatelů) a stane se nepostradatelným komunikačním nástrojem v našem regionu.

Vyzkoušejte také Vy [www.venkovskatrznice.eu](http://www.venkovskatrznice.eu)! Pokud nejste v on line katalogu podnikatelů uvedeni a máte o zaslání aktuálních zpráv o dění v regionu zájem, přihlaste se v sekretariátu MAS (Žižkovo náměstí 107, Borovany, 724643050, guthova@cb.gin.cz).

*Zuzana Guthová,  
manažerka MAS Sdružení Růže*

## Vstupte do Venkovské tržnice!

Venkovská tržnice je informační systém, který funguje v šesti samostatných regionech České republiky. Jedním z nich je také náš region – mikroregion Sdružení Růže. Hlavní částí tohoto informačního systému jsou webové stránky, které obsahují katalog podnikatelů a neziskových organizací z regionu, přehled akcí a aktualit týkajících se našeho regionu, ale také nabídku a poptávku místních inzerentů. Webové stránky umožňují uživatelům jednoduchým systémem vložit inzerát, údaje o pořádané akci, popřípadě se zapojit do databáze (katalogu) podnikatelů a NNO. Zatímco inzerát a akce se ihned na webu zobrazí, nové subjekty do katalogu po vložení schvaluje administrátor stránek. Prostřednictvím stránek Venkovské tržnice budou zájemci dostávat mailem informace o možnostech dotací, o konání různých zajímavých vzdělávacích, kulturních i sportovních akcí. Součástí informačního systému jsou také dřevěné vitríny s přehledem novi-

nek, které se brzy ve všech obcích našeho regionu objeví a tištěné katalogy, kterých jsme do regionu distribuovali více než 12 tisíc. Měly by doputovat do všech domácností. Katalog podnikatelů a NNO obsahuje podrobný návod k užívání internetového systému.

Doufáme, že se naše virtuální Venkovská tržnice stane prostorem, kde lidé budou spolu komunikovat, budou se potkávat, kde budou získávat informace o dění v regionu. Tak vždycky venkovský trh fungoval – ke směně zboží, výměně informací a k vzájemnému potkávání. Nová doba tento tradiční prostor likviduje. Nakupuje se anonymní zboží bez tváře v supermarketech a kulturu chytáme satelity ze všech koutů světa. Nové technologie můžeme ale využít i pro obnovu toho, co se z našeho venkova vytratilo. Většina našich obcí žije čilým společenským životem, v mnohých je celá řada aktivních spolků a leckde přežívají šikovní řemeslníci zvládající ještě řemeslné techniky našich dědů.

## INFORMACE Z KNIHOVNY

### Beseda o knihách a o četnících

Kdo se rád dívá na „Četnické humoresky“ nebo měl třeba někoho z předků u prvorepublikového četnictva a toto téma ho zajímá, přišel se podívat v sobotu 12. února do Koželužny na besedu s JUDr. Michalem Dlouhým, který je autorem předlohy k Četnickým humoreskám a zároveň odborný poradce při přípravě a natáčení seriálu. Mimo jiné jsme se dozvěděli o četnickém psinci v Nových Hradech, o kurzech, které se tu pořádaly a viděli i fotografie účastníků těchto kurzů. Pan Dlouhý si s námi dokonce povídal v četnické uniformě a jeho „četnické“ knihy jsou již v Městské knihovně připraveny k vypůjčení. Pan Dlouhý byl příjemný, atmosféra také, informací mnoho, dotazů dost, zajímavých odpovědí víc než dost.

A když už jste dočetli až sem, čtete dál, protože pro vás máme jednu četnickou příhodu, která se opravdu (tak jako všechny ostatní) stala:

*D. Císařová, knihovnice*



V době jarních prázdnin  
každý den 10.00 -16.00 hod.

## TÝDEN ČTENÍ POHÁDEK

v Městské knihovně Nové Hradce

## VYPÁTRANÁ NEVĚRA

(Slezsko)

Na četnickou stanici Dobrá u Frýdku byl počátkem června 1924 zařazen vůdce služebního psa, strážmistr Karel Heller se svým svěřencem. Strážmistr Heller absolvoval v pořadí II. kurs pro výcvik služebních psů četnictva a jejich vůdců, který se konal v Nových Hradech v jižních Čechách. Během 12 týdnů trvajících výcviku dostal německý ovčák Astor, odrozenec z prvního chovného kmene československých četnických psů a jeho pán Karel, základy nezbytné pro výkon četnické pátrací služby.

V první řadě byla cvičena poslušnost, skoky, šplh, přinášení předmětů a jejich střežení a odmítání potravy. V další části výcviku byla věnována pozornost obraně vůdce, pronásledování prchajících zločinců a pomoci psa ve strážní službě. A nakonec se konala závěrečná zkouška, při které musel absolvent "psí akademie" mimo ukázkou poslušnosti a ovladatelnosti: "vypracovat cizí stopu starou alespoň 3 hodiny a 500 metrů dlouhou, klikatou, na jednom konci v pravém úhlu zalomenou a nalézt na ní ztracené předměty", přesně tak to stanovil Prozatímní cvičební řád. Absolvování kursu však bylo pouze zahájením výcviku služebního psa, který musel na četnické stanici nadále pokračovat v rozsahu minimálně jedné hodiny denně.

Astor ale "exceloval" již ve škole. V rámci nácviku hledání ztraceného předmětu využil cvičitel vrchní strážmistr Bedřich Fromm malého chlapce, který se zájmem přihlížel počínání četníků. Dal chlapci do ruky čepici s tím, aby ji odnesl asi 200 metrů a potom ji někde ukryl. Hošík popadl čepici a jakmile zmizel za roštím z dohledu četníků, plácnul čepicí několikrát po hřbetě pasoucí se kozu a potom čepici ukryl. Astor nasadil čumák na chlapcovu

stopu a když narazil na pasoucí se kozu z níž cítil pach hledané čepice, začal ji pronásledovat tak vehementně, až ji uštval...

Na dvoře četnických kasáren byla zbudována bouda s kotcem. Velitel stanice praporčík Josef Fikáček plánoval strážmistru Hellerovi služby tak, aby měl dostatek prostoru pro výcvik Astora. Mladý sympatický strážmistr s nádherným a poslušným psem se stali středem zájmu dívek a slečen z celé Dobré. Heller si toho byl vědom a nutno říci, že mu to dělalo velmi dobře. Proto výcvik v převážně míře konal v odpoledních hodinách, a to ve stromořadí za městečkem, v oblíbeném to místě dívčích procházek.

Netrvalo ani měsíc, a do strážmistra Helletra se při jedné z obchůzek zamilovala 19letá Jana Bzonková, dcera rolníka a starosty nedaleké obce Skalice. Krása mladé Jany byla trnem v oku místním chlapcům, ale ti jí nebyli zřejmě dost dobří. Četník pod penzí, to je panečku partie! Jana byla krásná a své přednosti si byla i náležitě vědoma. Však to dokázala dát mnoha chlapcům jasně najevo. Její koketnost ale vyvolávala v mladém četníkovi vlnu žárlivosti. Přes občasnou bouřku se již přes půl roku trvajícím vztah dle Karla dále vyvíjel.

Jednoho dubnového rána roku 1925 se na četnickou stanici v Dobré dostavil čeledín ze Skalice, že u Bzonků byli zloději a mimo jiné sebrali i značnou část vybavy slečny Jany. Na místo byl vyslán štábní Josef Polášek a kdo jiný, než strážmistr Heller s Astorem. Je pravda, že v tom spěchu nikoho ani nenapadla případná podjatost strážmistra Helletra, jak o ní hovořil § 14 Jednacího řádu četnictva, který: "zakazoval rozhodovat nebo spolupůsobit při rozhodování o záležitostech týkajících se osob blízkých". Na druhou stranu je třeba připomenout, že strážmistr Heller byl v té době jedním ze tří vůdců služebního psa v celém slezském četnictvu.

Na místě činu byly v ranní roze nalezeny zřetelné stopy vedoucí od obytné budovy, přes zahradu na pole osázené bramborami a dále směrem k obci Vyšní Lhoty. Heller a jeho Astor šli po stopě s největší horlivostí. Vždyť jde o stopu pachatele, který si dovolil okrást jim oběma důvěrně známou slečnu Janičku! Nikdo z usedlosti, jak všichni, včetně slečny Jany tvrdili, tím směrem nad ráno neodcházel. Štábní Hellerovu poklusu za Astorem ani nestačil. Do 3 kilometry vzdálených Vyšních Lhot přiběhl celý schvácený. Stopa vedla z pole přes nízkou zídku jedné ze zahrad až k domu bohatého a váženého rolníka Adolfa Mezníka. Zde se Astor bez okolků vrhnul na rolníkova syna Richarda, který stál na zápraží.

Nastal ihned výslech, co mladý pan Richard dělal předešlé noci. Nejprve se zdráhal, ale po chvíli, možná i pod vlivem vyceněných psích špičáků rezignoval. Ano, byl od včerejšího večera až do časného rána ve Skalici. Od zimy tam chodí za slečnou. Jmenuje se Janička Bzonků. Strážmistr Heller nechtěl věřit svým uším. Čekal by cokoliv, ale tohle zrovna ne. Mezníkovo doznání pod vlivem okolností potvrdila při konfrontaci i slečna Jana. V životě by jí nenapadlo, že bude její nevěra odhalena právě při takovéhle příležitosti a ještě navíc osobně četnickým strážmistrem Hellerem.

Pachatele krádeže se podařilo na základě rozeslaného pátracího oběžníku dopadnout po necelém týdnu četníkům z Frýdku. Snažil se udat ukradené prádlo s vyšívaným monogramem J. B. v místní zastavárně.

Strážmistr Heller byl zprvu jako tělo bez duše. Holt kam se četník pod penzí hrabe na synka z bohatého gruntu. Ale nakonec byl rád, že to vlastně takhle dopadlo. A o svém čtyřnohém miláčkově Astorovi tvrdil, že je to jediný četnický pes v republice, který dovede vypátrat i nevěru děvčete a to už je něco!

*Plk. JUDr. Michal Dlouhý*



## FILMOVÝ KALENDÁŘ

### KINA ČESKÝ DŮM – Nové Hrady – březen 2011

**Středa 2.3.2011**

**20.00 hod.**

• **Dobré srdce**

Nostalgická tragikomedie nás zavádí do jednoho newyorského baru, jehož neurvalý majitel Jacques (Brian Cox) už chce pověsit řemeslo na hřebík. Najde si proto na ulici svého následovníka, mladého pobudu a snílka Lucase (Paul Dano), který má ale na barmanskou profesi až příliš „dobré srdce“. Lekce otrlosti může začít.

Tragikomedie, přístupný od 12 let, české titulky, 95 min., 55,-Kč

**Sobota 5.3.2011**

**20.00 hod.**

• **Fotři jsou lotři**

Nejhorší věc v životě Grega Jebala (Ben Stiller) je jeho tchán Jack Byrnes (Robert De Niro). Na to si už za tu dobu, co žije s dcerou bývalého elitního agenta tajných služeb stačil zvyknout. Vztah vzájemně trpěné tolerance přežil fázi seznamování, svatebních příprav, dokonce i vzájemného setkání rodičů Grega a jeho ženy Pam (Teri Polo). Ve třetím díle Jebalovic komediální rodinné kroniky se ovšem schyluje k Velkému třesku. Greg se chce konečně stát neformální hlavou rodinného klanu, čemuž se Jack pochopitelně zuby nehty brání.

Komedie, přístupný, český dabing, 98 min., 55,-Kč

**Středa 9.3.2011**

**20.00 hod.**

• **Poznáš muže svých snů**

Romantická komedie, vypovídající o manželství, rozvodech a nevěře. Hořkým humorem ilustruje, jak lehké je pro naše iluze ze sebe dělat bláznů. Vášně, touhy, sny, neklid i stres vykořejí v životě nejenom manželský pár Alfieho (Anthony Hopkins) a Helenu (Gemma Jones), ale i jejich dceru Sally (Naomi Watts) s manželem Royem (Josh Brolin). Poté, co Alfie opustí Helenu, aby dohnal své mládí a věnoval se energické, svobodomyšlné dívce na telefonu jménem Charmaine (Lucy Punch), se Helena odvrací od racionálního přístupu k životu a řídí se praštěnými radami kartářky. Sally, nespokojená ve svém manželství, se zamiluje do pohledného majitele galerie Grega (Antonio Banderas) a její manžel Roy, nervózně čekající na reakci na svůj první rukopis, se zblázní do tajemné ženy Die (Freida Pinto), kterou pozoruje z okna svého bytu.

Romantický film, přístupný, od 12 let, české titulky, 98 min., 55,-Kč

**Sobota 12.3.2011**

**20.00 hod.**

• **Dívka, která koplá do vosího hnízda**

Lisbeth Salanderová plánuje pomstu. Chce se pomstít lidem, kteří se jí pokusili zabít, a také vládním institucím, které jí téměř zničily život. Zásadní komplikací je ale kulka, která jí uvízla v hlavě. Lisbeth leží pod přísným dozo-

rem na jednotce intenzivní péče s nepatrnou šancí na uzdravení. Pokud se jí to povede, bude souzena za tři vraždy a jeden pokus o vraždu. Už tak bezvýhodnou situaci ještě vyhorčuje jiný pacient, který leží ve stejné nemocnici - její vlastní otec Alexander Zalaščenko, který se chce své dcery jednou provždy zbavit. Lisbeth totiž znamená nebezpečí pro něj i pro "Sekci" - nelegální skupinu uvnitř tajné policie, která mimo jiné odpovídá za to, že tehle bývalý agent sovětské výzvědné služby zůstane i nadále v utajení.

Kriminální drama, přístupný od 15 let, české titulky, 146 min., 55,-Kč

**Středa 16.3.2011**

**13.30 a 17.00 hod.**

• **Na vlásku**

Na vlásku je animovaná hudební komedie plná efektů a dobrodružství o dívce, která má kouzelné vlasy zlaté barvy dlouhé víc než 70 stop. Princezna Locika je unesena z hradu svých rodičů již jako dítě a zamčena v tajné věži a touží po dobrodružství. Nyní je ve věku teenagera s bujnou fantazií a odhodlá se s pomocí temperamentního bandity provést velký husarský kousek.

Animovaný film pro děti, český dabing, 100 min., 55,-Kč

**Středa 16.3.2011**

**20.00 hod.**

• **Tři dny ke svobodě**

Život se zdá být pro Johna Brennana (Russell Crowe) perfektní až do chvíle, kdy je jeho žena Lara (Elizabeth Banks) zatčena pro vraždu, kterou, jak tvrdí, nespáchala. Tři roky před rozsudkem se John snaží udržet rodinu pohromadě, vychovává jejich syna a učí na univerzitě. Mezitím usilovně pátrá po každém dostupném důkazu, aby dokázal nevinu své ženy. Po zamítnutí posledního odvolání začne mít Lara sebevražedné sklony a John se rozhodne pro jediné možné řešení: pomoci své ženě uprchnout z vězení. Odmítá být odrazen tím, že je bez šance nebo tím, že nemá zkušenost a snaží se vymyslet a propracovat plán útěku. Ponoří se do nebezpečného a neznámého světa a skutečně riskuje vše pro ženu, kterou miluje.

Drama, přístupný od 12 let, české titulky, 122 min., 55,-Kč

**Sobota 19.3.2011**

**20.00 hod.**

• **Gulliverovy cesty**

V moderním, rodinném a komediálním pojetí klasické pohádky Jonathana Swifta hraje Jack Black, obvyčejného chlápka, který třídí poštu v redakci newyorských novin a sní o tom, že z něj bude autor cestopisů. Podfukem se mu podaří přesvědčit editorku Darcy, kterou tajně miluje, aby ho pověřila napsáním článku o Bermudském trojúhelníku. Během výpravy na Bermudy Gulliver ale ztroskotá a dostane

se do dosud neobjevené země Liliputánů. Zde je sice nejprve zatčen generálem Edwardem (Chris O'Dowd), ale již brzy se z něj stane všemi obdivovaný a respektovaný obr.

Dobrodružná komedie, přístupný, český dabing, 84 min., 55,-Kč

**Středa 23.3.2011**

**20.00 hod.**

• **Řetězová zpráva**

Řetězová zpráva vypráví příběh skupiny středoškolačů, kteří všichni obdrželi stejný dopis s varováním, že pokud ho nepošlou dál, zemřou. Zpočátku většina z nich varování ignoruje, dokud dva z nich - Johnny (Cohen) a Dante (Segan), kteří dopis nepřeposlali, zemřou. Inteligentní Jessie Campbell (Reed) začne mít podezření, že mezi jejich smrtí a řetězovým dopisem existuje spojitost, a záhy se rozpoutá souboj s časem, při kterém jsou studenti nuceni zjistit, jakým způsobem je vrah sleduje. Obracují se s prosbou o pomoc na rodiče a policii, ale Jessiině teorii nikdo nevěří až do chvíle, než detektiv Jim Crenshaw (David) zjistí, že je sám štvancem zcela nového hororového zabijáka. Dokáže jeho běsnění zastavit, nebo je jedinou možností přežití přeposlání zlověstného dopisu?

Horor, přístupný od 15 let, české titulky, 96 min., 55,-Kč

**Sobota 26.3.2011**

**20.00 hod.**

• **Děcka jsou v pohodě**

Film vypráví o dvou dětech (Mia Wasikowska, Josh Hutcherson), jejich dvou matkách lesbičkách (Julianne Moore, Annette Bening) a otci, který daroval sperma na umělé oplodnění (Mark Ruffalo). Chlapec a dívka se jednoho dne rozhodnou vyhledat svého biologického otce a začlenit ho do svého běžného života, který pro ně jejich matky vybuodovaly.

„S pár filmy na svém kontě vytvořila režisérka Lisa Cholodenko velmi lehký vtipný film, který stoupá do stejných výšin. Přirozenější dialogy než život sám, zdravý odstup od amerických realit, vtip a zároveň něžnost a vážnost vůči osudu hlavních postav – bez cynismu a úšklebků říkám: ten film je fakt dobrý.“ Jiří Šebesta, Aerofilms

Vtipný film, přístupný od 12 let, české titulky, 106 min., 55,-Kč

**Sobota 30.3.2011**

**20.00 hod.**

• **Hon na čarodějnice**

Středověká fantasy s Nicolaselem Cagem a Ronem Perlmanem, která svou syrovou atmosférou a mystikou připomíná slavné Jméno růže v akčnějším stylu. Dva přátelé se ve 14. století vrací z křížáckých výprav do rodného města, které je zdecimováno morovou epidemií. Dívku obviněnou z jejího vyvolání a z čarodějnicství mají rytíři dopravit do odlehlého opatství pro vymítačské rituály a následný proces. Děsivé události a nevyšvětlené tajemné síly, kterým budou muset čelit, je postaví na samou hranici smrti a ohrozí i rytířský slib zajistit dívce spravedlivý soud.

Dobrodružný, přístupný od 12 let, české titulky, 95 min., 55,-Kč

## Dne 18. 2. 2011 se uskutečnila Valné hromady TJ Sokol Nové Hradky

Jednání zahájil jednatel p. Dorazil, který po přivítání hostů včetně starosty města Mgr. V. Hokra, přednesl návrh programu, který VH jednomyslně schválila. Starosta TJ Sokol N. Hradky přednesl zprávu o činnosti od minulých VH, ve které vyzdvihl zejména mládežnická družstva a vyjádřil poděkování paní Albrechtové. Poděkoval všem zainteresovaným za brigádnické hodiny, odpracované při přestavbě a rekonstrukci kuželny.

Dále seznámil VH s plánem činnosti na rok 2011. Hospodář p. Kříha přednesl zprávu o hospodaření od minulých VH. Konstatoval mj., že díky přestavbě a rekonstrukci kuželny bylo hospodaření v mínusu, který byl pokryt z ušetřených financí z minulých let. Předseda kontrolní komise pan Bedri ve své zprávě konstatoval, že nebyly zjištěny nedostatky v provozu, hospodaření a vedení účetnictví. V rozpravě vystoupil také starosta města a poděkoval za aktivní přístup členů TJ Sokol k brigádnické činnosti při přestavbě kuželny a seznámil přítomné se situací kolem dobudování zázemí kuželny. Další diskutující předložil návrh na větší zapojení členů při pravidelné přípravě a údržbě kuželny před a po utkáních. V rozpravě vyjádřilo několik diskutujících rozčarování nad nepřítomností nikoho ze župy.

*ze zápisu VH*

## Krajský přebor seniorů a I. kolo Krajské ligy v karate se Novohradským závodníkům vydařilo

Závodní sezonu Jihočeského svazu karate v roce 2011 zahájila soutěž Krajský přebor seniorů a I. kolo Krajské ligy, která se konala v sobotu 29. ledna ve Starých Hodějovicích u Českých Budějovic. Do sportovní haly se sjelo více jak sto závodníků z dvanácti Jihočeských oddílů.

V dopoledních hodinách se konala soutěž kata – souborná povinná sestava jednotlivců a družstev dle pravidel WKF (World karate federation). Na čtyřech tatami ve dvojicích proti sobě nastupovali soupeři vždy rozlišení modrou a červenou šerpou a z této dvojice zvítězil závodník, který získal od rozhodčích vyšší počet hlasů, tedy vyšší počet zvednutých praporek dané barvy

Již tradičně byla nevyšší účast v kategorii mladších žáků, kde naše barvy hájili Marek Rolínek a Adam Zeman. Markovi se v prvním kole podařilo porazit závodníka Mourka a postoupit tak do dalšího kola, zde však přes veškerou snahu podlehl protivníkovi Lefanovi, který v dalším kole také prohrál a našeho závodníka proto nedostal do repasáže. Adam měl těžký los, již v prvním kole narazil na zkušeného Studničku z Budo K.K. Písek a do dalšího kola se neprobojoval. Z výsledků je zřejmé, že se naši nejmladší závodníci na soutěžích zlepšují a pokud budou i nadále pilně trénovat jako dosud, budou na dalších soutěžích určitě slavit úspěch. V disciplíně kata dorostenci porazil v prvním kole Tomáš Hermann závodníka Lukšika z TJ ČB 3:0, ale v následujícím klání proti Krychovi z Fight clubu ČB neuspěl. Mezi juniory se probojoval do finále Ladislav Bárta a obsadil 2. místo za Polankou z Cobra Ryu Strakonice. Mezi ženami se prosadila Blanka Vítovcová (2. místo),

kteřá nestačila pouze na strakonickou reprezentantku Petříkovou. Bronzovou příčku v téže kategorii vybojovala pro náš oddíl Jana Kotršalová. V disciplíně kata muži se Petru Zachařovi podařilo vybojovat krásné 2. místo, když ve finále čestně podlehl vicemistru Evropy Markovi Pohankovi z Budo K.K. Písek. Poprvé mezi muže nastoupil i Ondřej Podhora, kterému se podařilo pěkně zacvičenou sestavou získat 3. místo. Výborně si vedl i novohradský reprezentační tým kata ženy ve složení Magda Pelechová, Blanka Vítovcová a Jana Kotršalová, který obsadil 1. místo a potvrdil tak nominaci na nadcházející Mistrovství ČR.

Pro slavnostním nástupu a představení všech oddílů a škol proběhlo vyhodnocení nejúspěšnějších závodníků soutěže v disciplíně kata a po této přestávce se na třech stanovištích rozhořely boje v disciplíně kumite – řízený zápas dvojic. Mezi dorostenci získal 1. místo Tomáš Hermann v kategorii nad 70 kg a potvrdil svoji dobrou formu. Ladislav Bárta obsadil kontumačně 1. místo v kategorii junioři nad 75 kg. V kategorii dorostenek získala 2. místo Caroline Podhorová a další 2. místo přidala po tvrdém souboji Magda Pelechová v kategorii ženy nad 65 kg. Mezi muži vybojoval 2. místo Petr Zachař v kategorii nad 84 kg. V kategorii muži nad 75 kg měl premiéru Ondra Podhora, který přes houževnaté nasazení a snahu musel pro lehčí zranění odstoupit po druhém zápase. Ve stejné kategorii pro nás získal 2. místo Václav Křivan, který v bojích zúročil svoji velice dobrou přípravu. Tento závodník se pustil s velikým nasazením také bojů v kategorii bez rozdílu vah, kde svedl neuvěřitelnou bitvu s Radkem Domínem, kdy prohrával již 6:1, ale ke konci zápasu skóre zvrátil ve svůj prospěch na 9:8, bohužel jeho soupeř vyrovnal vteřinu před koncem zápasu na 9:9! V prodloužení pak Vašek podlehl a po těžkých bojích tak obsadil "až" 4. místo. V soutěži kumite juniorek se Denise Božanské podařilo probojovat až do finále a po prohře s Mistryní ČR Račákovou z Fight clubu získala pro naše barvy další již osmé 2. místo v této soutěži.

Děkuji všem závodníkům za vzornou reprezentaci TJ Nové Hradky, rodičům a trenérům za pomoc a přípravu na tuto soutěž.

*Martin Hermann, předseda oddílu karate*

## TJ Sokol Nové Hradky INFORMUJE

Na konci roku 2010 se podařilo splnit přání všech, kteří fandí kuželkám. S pomocí Města N. Hradky, dotaci ROP a nemalé brigádnické pomoci členů TJ Sokol, byla ukončena další etapa přestavby kuželny, otevřením nové čtyřdráhy. Ta splňuje nejpřísnější kritéria a požadavky na pořádání akcí celorepublikového významu. Bude sloužit nejen těm, kteří hrají aktivně, ale i široké veřejnosti. V letošním roce nás čeká ještě další etapa – dobudování kvalitního zázemí (šatny, hygienická zařízení atp.). Prostě chceme, aby každý z vás, kdo si přijde zahrát, nebo se jen podívat, měl dobré pocity.

Všechny čtyři dráhy jsou, v době mimo mistrovská utkání a probíhající turnaje, otevřeny pro veřejnost. Chcete-li „potrápit tělo sportem“, budete vítáni. Podmínek je několik: v celém objektu kuželny se nesmí kouřit, do vnitřních prostor se musíte přezout (návleky jsou k dispozici) a budete-li si chtít zahrát, nezapomeňte na odpovídající, čistou, sportovní obuv. Kolik to bude stát? Pronájem jedné dráhy na hodinu pro členy TJ Sokol Nové Hradky – zdarma. Pro nečleny a obyvatele Nových Hradů 100 Kč, pro „přespolní“ 200 Kč. Pro organizace a firmy – smluvní cena. Poslední podmínkou je, že si musíte telefonicky, nebo osobně, domluvit přesné datum a čas. Nejpозději však den předem, ale raději dříve. Telefonické objednávky směřujte na tel. 721 934 717.

Rád bych všechny občany Nových Hradů, okolí i přespolní pozval nejen na prohlídku, ale i na vyzkoušení kvalit našeho sportovního zařízení.

*Stanislav Sladký  
Starosta TJ Sokol Nové Hradky*

## AQUAEROBIC

Vážení, v rámci volnočasových aktivit ve wellness hotelu Rezidence, jsme pro Vás připravili aerobní cvičení v bazénu. Aquaerobic se bude konat každou středu v měsíci od března 2011.

**Konání: Středa, vždy od 18.00 hod.**

Lekce je v trvání – 50 minut

Cena: 50 Kč /osoba/1 lekce

*Pokud budete mít zájem, rezervujte si místa na hotelové recepci,  
tel.: 386 108 200*



*Tomáš Hermann 1. místo kumite +70 kg  
a Denisa Božanská 2. místo juniorky +68 kg*



*Novohradský závodní tým*





## UHELNÉ SKLADY BOROVANY



Od 1.1. 2009 sklad provozuje  
UHLOTERM s.r.o Boršov nad Vltavou

**Nabízíme Vám uhlí**

- ☐ hnědé ☐ černé
- ☐ brikety ☐ koks

**! ROZVOZ UHLÍ ZDARMA !  
!! SLOŽENÍ UHLÍ AŽ DO SKLEPA !!**

**► PRODEJ PÍSKU ◀**

 387 981 235, 602 409 422

Otevírací doba a rozvoz  
**Po - Pá 7.00 - 15.30 hod.**

[www.uhloterm.cz](http://www.uhloterm.cz)

## Wellnes služby

### Martina Dolanská

Celotělové i částečné masáže,  
čokoládovým a broskvovým máslem,  
aroma oleji a hřejivou emulzí

❖  
Masáž lávovými kameny

❖  
Detoxikační masáž medem

tel.: 773 28 08 07

## HLÍDÁNÍ DĚTÍ

VEČERNÍ A VÍKENDOVÉ  
VĚK DÍTĚTE OD 6 MĚSÍCŮ A VÍCE  
HLÍDÁNÍ JE MOŽNÉ I VÁS DOMA  
NEBO LZE BÍTĚ PONECHAT U NÁS



KM ŽDĚPŠP - Jirákova Hůlka-č. Jirákova 546, Třinec Starý  
Časy k dispozici na tel. 776 552 522 nebo e-mail: [zuzka@seznam.cz](mailto:zuzka@seznam.cz)

**KDO INZERUJE – TEN PROSPERUJE**

## PODLAHY BICAN

**AKCE – 10 %  
NA VŠE**

- PVC, KOBERCE, KORKY
- MARMOLEUM
- PLOVOUCÍ A DŘEVĚNÉ
- PODLAHY, PARKETY
- RENOVACE
- SYNTETICKÉ PODLAHY  
(STĚRKY – NÁTĚRY)

Otevírací doba:  
Pondělí – pátek: 9.00 -11.30 hod. a 15.00-17.00 hod.

Adresa: Žižkovo náměstí 26, Borovany  
(naproti benzín. pumpě), tel. 603 240 373

## ČISTÍRNA ODĚVŮ

**SBĚRNA ODĚVŮ  
NA CHEMICKÉ ČIŠTĚNÍ**

V Prodejně Podlahy Bican  
Žižkovo náměstí 26, Borovany, tel. 777 583 335

## HOSTINEC JAKULE

restaurace a nekuřácký salonek

- velký výběr minutek i hotových jídel
- tradiční jihočeská kuchyně
- pivo Krušovice 10° světlé i tmavé, Mušketyr 11°, Jubilejní ležák 12°
- Rádi pro Vás uspořádáme rodinné oslavy, svatební hostiny, firemní party, rauty apod.
- Zajistíme také **závodní stravování** včetně dovozu jídel – neváhejte nás kontaktovat, určitě se dohodneme!!
- Seniorům při pravidelném odběru nabízíme zvýhodněnou cenu denního menu /polévka + hlavní jídlo/.
- Nabízíme zde i **ubytování** v pokojích s příslušenstvím.

Kontakt: 386 362 339, 739 020 744, e-mail: [kanderova.i@seznam.cz](mailto:kanderova.i@seznam.cz)

## Rekondiční studio Třeboň

### • Rekondiční stoly

Cvičení na tvarování postavy a zlepšení pohyblivosti.

Po - Pá 8:00 - 12:00, 14:00 - 20:00  
So, Ne 8:00 - 13:00

### • Vacushape

Chůze v podtlakové komoře. Odbourání podkožního tuku a celulitidy.

### AKCE

**Akce pro tento měsíc!!!**  
Vacushape 20 vstupů + 20 ZDARMA



### • Fitvibe

Vibrační plošina řízená počítačem. Intenzivní tvarování postavy.



### • Tanita

Diagnostika a analýza složení lidského těla.



Rekondiční studio  
TŘEBOŇ

tel. 722 172 366  
www.rekondicni-studio.cz  
Sportovní ul. 279, Třeboň

## PROVEDEME REKONSTRUKCI

vašeho

### BYTOVÉHO JÁDRA

nebo

### KOUPELNY

dle vašich představ a možností

Informace na tel. číslech:

777 847 483 nebo 777 129 121

### ZEDNICTVÍ - VODOINSTALATÉRSTVÍ - KRBY



Jaromír Krivánek

Zřívka 759  
378 06 Suchbát nad Lužnicí

tel. 777 847 483

jaromir.krivaneck@seznam.cz

- Prodám obývací stěnu, částečně prosklená, barva černá. Levně. Tel. 728 032 407.
- Prodám mrazák pultový a šuplíkový, cena dohodou. Tel. 728 032 407.

## Kvalitní a levné stravování v klášteře

### Věrnostní program

- každý dvacátý oběd zdarma
- jednou ročně slosování o hodnotné ceny



polévka + pečivo  
hlavní chod

*Jednotlivě*

11,-

49,-

- množství přílohy dle přání zákazníka

zákusek/salát/kompot/ovoce

8,-

káva - 2 druhy / čaj - dle vlastního výběru 11,-

**ale jako "denní menu" jen za 69,- !**



### Oběd do kastrálků

polévka  
hlavní chod

*Jednotlivě*

11,-

49,-

zákusek/salát/kompot/ovoce

8,-

**ale jako "menu do kastrálků" jen za 58,- !**

Nekuřácké prostředí!

výdej obědů od 10.30 do 13.00



K dostání v klášterní jídelně nebo v pekařství Vondrová



NOVOHRADSKÝ  
ZPRAVODAJ

NOVOHRADSKÝ ZPRAVODAJ JAKO MĚSÍČNÍK VYDÁVÁ MĚSTO NOVÉ HRADY

Registrováno Ministerstvem kultury ČR pod reg. Č. MK ČR E 10892. Adresa redakce: 373 33 Nové Hradce, nám. Republiky 46, tel-fax-zázn: 386 362 117, 386 362 195, e-mail: zpravodaj@novohradky.cz. Členové redakce: Květa Jarolímková, Martina Kolářová, Drahuše Císařová. Sazba a tisk: JAVA Třeboň. Vychází také na internetu, www.novohradky.cz a www.kicnovohradky.cz. Uveřejněné příspěvky nemusejí vyjadřovat stanovisko redakce nebo MěÚ. Uzávěrka příštího čísla je 21.3.2011, vyjde 4.4.2011. Náklad 600 ks.